

# VIETNAM: ¡PELIGRO MUNDIAL!

27



**FECHAS**

EL PERIODICO DE TODA LA SEMANA

2 Ptas.

Número 810  
Madrid, 6 de abril de 1965

DIRECCION, REDACCION, TALLERES Y ADMINISTRACION:

Avenida del Generalísimo, 142

TELEFONOS 2350640 y 2352240

Depósito legal: M. 621. 1958

EL SEMANARIO DE MAYOR CIRCULACION

**JOHNSON HA DECIDIDO:**

"PROSEGUIRAN LOS BOMBARDEOS HASTA QUE HANOI PIDA EL ARREGLO PACIFICO."

**MENZIES (PRESIDENTE AUSTRALIANO) OPINA:**

"La intervención norteamericana en Vietnam es el mayor acto de valor moral desde que Gran Bretaña se mantuvo sola en la segunda guerra mundial."

Desde 1945, año que terminó la segunda guerra mundial, hasta el de 1965, cuyo primer trimestre acaba de cumplirse, van veinte años. Espacio de tiempo suficiente—dicen los comentaristas—para que la Humanidad, recuperada del anterior, pueda pensar en un nuevo conflicto bélico. Parece como si el asesinato de Kennedy y la retirada de Kruschchev hubieran derribado las únicas posibilidades de concordia existentes. Los conflictos raciales, experimentados por Norteamérica en su propia carne, y la guerra del Vietnam han pábulo a todo temor y alarma. El Presidente Johnson sigue firme y ha decidido proseguir los bombardeos sobre el Vietnam rebelde hasta que Hanoi pida seriamente el arreglo pacífico. Menzies, Presidente australiano, ha opinado que «la intervención norteamericana en el Vietnam es el mayor acto de valor moral desde que Gran Bretaña se mantuvo sola en la segunda guerra mundial». Entre opiniones, decisiones y palabras, la sangre corre. Incluso la de los no combatientes, como ocurrió con el atentado terrorista a la Embajada norteamericana de Saigón. La guerra—aseguran los más pesimistas—empieza en el Vietnam...



VICTIMAS DEL TERRORISMO.—Varios oficiales del Servicio de Seguridad norteamericano evacuan a sus mujeres de la Embajada estadounidense en Saigón, luego de haber hecho explosión una bomba, que causó varios muertos y 142 heridos

[PAGINA 7]



## UNA DE CONTRABANDISTAS

Sí, amigo lector, «una de contrabandistas», y, para que la cosa esté más en situación, de contrabandistas ingleses. Estos no son de los que todos los días hay que despojar de su matute en las Aduanas españolas de Gibraltar. Eligieron el camino de Tánger, y fueron detenidos en la Aduana de Algeciras cuando intentaban pasar de contrabando treinta kilos de grifa. Los apresados se llaman Hodge Edward Wiston, Frank Collinas Sutton McCrea y Mina Jane Simons. Todos, como decimos, súbditos de Su Graciosa Majestad Británica

ULTIMA NOTICIA

## AYOLUENGO:

**PETROLEO EN CANTIDADES INDUSTRIALES**

El páramo de La Lora es zona petrolífera en cantidades industriales. Este dato ha sido revelado oficialmente, de modo que la extensión de las prospecciones será ampliada. El pozo más productivo hasta ahora es el número 5; mil quinientos barriles por día. Burgos siente el orgullo de esta noticia, que puede transformar de un año a otro no sólo su provincia, sino buena parte del país.

(PAGINA 6)



## FABIOLA VUELVE A CASA

La Reina de los belgas, una aristócrata madrileña nacida Fabiola de Mora y Aragón, ha llegado a su tierra, en visita privada y para pasar unos días. Fabiola ha elegido esta vez, para su estancia, el palacio familiar de la calle de Zurbarán, de donde saliera hace unos años para ser Reina. Con sencillez y simpatía ha paseado por las calles de la ciudad. Madrid está contento de tener en casa a la Soberana de años de los más viejos países de Europa



## SUPERVIVIENTE

Esta muchacha danesa, Mona Anderson, cubierto de vendajes el rostro, sonríe, no obstante, a la vida, feliz por haberse salvado del trágico accidente aéreo de Cabo Espartel. La foto está tomada en el Hospital de Tánger. Mona es una de los tres únicos supervivientes del avión en el que perecieron 4º pasajeros escandinavos y cinco tripulantes españoles



## EN CAMION A LA OFICINA

Parece el plano de una película neorrealista, de esas que tanto gustan al señor De Sica (don Vittorio). Vean ustedes, junto a las venerables piedras del Coliseo, el holgorio de los caballeros que marchan en camión a sus oficinas. No tienen otro medio para llegar a punto a la firma, ya que en Italia las huelgas y los alborotos parecen estar de moda, y los empleados de autobuses públicos no han querido ser menos que sus colegas de otros gremios





## VENCIO EL MELENUDO

La lucha bretona es un estupendo espectáculo, que los naturales del país practican con verdadero entusiasmo. Incluso hay luchadores que se dejan la melena adrede para perpetuar la memoria de los viejos luchadores bretones, que solían hacer gala de un pelo larguísimo. Aunque cabello tan largo parezca una ventaja para el rival, no lo es. Eso demuestra el joven Patrick Le Goarnic, que venció en este combate al joven del pelo corto. Y es que cuando alguien se suelta la melena, ya se sabe

## LA HERENCIA DEL MAGNICIDIO

En otras ocasiones nos hemos ocupado de la viuda de Oswald, el tristemente célebre asesino del Presidente Kennedy. Casi de la miseria, la viuda de Oswald ha pasado a la opulencia en poco más de un año. Primero fueron las entrevistas en la Prensa, Radio y Televisión, bien pagadas; luego la exclusiva de sus memorias, en las que contaba como era Oswald. Y ahora ha recibido 10.000 dólares —seiscientos mil pesetas—, que es el importe de los bienes pertenecientes a su marido, que se han considerado de valor histórico. Entre esos

"bienes" está el rifle que utilizó el 22 de noviembre de 1964 para asesinar a Kennedy, y la pistola con la que le dió también muerte al agente Tippit cuando, cometido el magnicidio, iba a refugiarse en un cine.

He aquí una herencia cuantiosa e inesperada. El mundo no tiene noticia de nada parecido. Pero en América todo es posible. No es extraño que la viuda del magnicidio siga recibiendo cada vez en mayor abundancia cartas de hombres ofreciéndole el matrimonio.

## SU PESO EN TRIGO

Bueno; al Aga Kan le pesan en diamantes; pero eso no tiene nada que ver con la antiquísima costumbre de la región de Povedilla, en la provincia de Albacete, donde los vecinos ya se están preparando para la clásica ofrenda a la Virgen de Cortes, de Alcaraz. La tradición, que se perpetúa a lo largo de siete siglos, consiste en ofrecer a la Virgen tantos kilos de trigo como pesen los niños que hayan padecido alguna enfermedad. Este bello rito se llama "ofrecer los hijos pesados en trigo", y no se conoce otra costumbre semejante en el resto de España.

La Virgen de Cortes es, de otra parte, una de las que más limosnas reciben, contándose las recaudaciones anuales por centenares de miles de pesetas, y por centenares también los vehículos que en las jornadas de su festividad, en mayo y septiembre, se juntan en torno a la ermita.

## TRAJES DE PAPEL

El hombre no se cansa de inventar. Desde que el progreso ha puesto la vida tan complicada han salido miles de inventos que tratan de dulcificar la existencia o, simplemente, de hacerla más pasable. El papel y el cartón juegan en todo ello un papel muy importante. Para que las mujeres —o los hombres— no tengan que fregar platos, en muchos países se utilizan ya platos de cartón, que se tiran a la basura una vez usados, y vasos de papel, que corren la misma suerte. Es más cómodo eso que fregar, aunque se posea una máquina lavaplatos.

Pero quedaba la ropa. La ropa hay que lavarla y plancharla.

Para ahorrar esfuerzos se inventó el nylon y toda esa serie de tejidos que no necesitan plancha. Sólo hay que lavar. Pero todavía no es suficiente. Al menos así lo ha entendido una Empresa americana, que estudia la fabricación del traje de papel para hombres. El papel, claro está, tendrá consistencia y resistencia, pero sólo por unas horas. Al cabo de las cuales lo único que podrá hacerse con él es tirarlo. Pero usted podrá tener en su casa cientos de trajes iguales, para sustituirlos a medida que los vaya usando. Resultan tan económicos, que se puede permitir uno el lujo de cambiarse cinco o seis veces al día.



## EL CIGARRAL DE MARAÑÓN

Este es uno de los cuadros que figuran en la Exposición inaugurada en la Sala Diaz, de la calle de Los Madrazo, por el pintor Gregorio Moreno, de anchos éxitos internacionales. Es un paisaje—con Toledo al fondo—del cigarral del insigne doctor Marañón. Bajo ese árbol anoso sentábase don Gregorio a escribir cuando descansaba de sus tareas médicas. Muchos pintores quisieron plasmar en lienzos el cigarral. Pero sólo Gregorio Moreno lo ha conseguido. El privilegio tiene una explicación: que el cigarral fue de sus padres antes que del doctor Marañón. Gregorio Moreno se ha anotado con esta Exposición, en la que figuran cuadros de gran mérito, otro triunfo personal.

## TEMOR JUSTIFICADO

Días atrás ha visitado Málaga una Misión de la ciudad norteamericana de Móvil, compuesta por treinta líderes de la comunidad ciudadana, a cuyo frente han figurado los señores George E. MacNally y C. Dewey Crewder. El alcalde malagueño, don Rafael Betes Ladrón de Guevara, recibió un pergamino por el que Móvil y Málaga quedan decia radas ciudades hermanas, atención a la que de idéntica manera correspondió el primer edil malagueño. Poco después era destapada una botella que contenía agua del golfo de Méjico y que se echó al Mediterráneo para simbolizar la hermandad de las dos ciudades.

Al enterarse de todo ello uno de los pocos negros que viven en Málaga, comentó con unos amigos:

—Yo me voy a otra parte, chicos. Aquí ya no estaré seguro.

El hombre tenía un temor justificado. Porque Móvil es una ciudad que pertenece al Estado de Alabama, el más racista de todos y donde están sucediendo esos desagradables sucesos entre negros y blancos. Pero el moreno se quedó en Málaga. Los amigos pudieron convencerle de que en España un negro vale tanto como un blanco, aunque Málaga y Móvil se hayan declarado ciudades hermanas. Lo cortés no quita lo valiente.



## SE LLAMA SHERLOCK

En realidad, el perrito, con esa gorra, no podía llamarse de otra manera. Le pusieron el nombre sus amos cuando, siendo un cachorrillo, hizo huir a un ladronzuelo que había saltado la tapia del jardín. Desde entonces, "Sherlock" ha sido el fiel guardián de la casa, y, para darle carácter, sus amos no han vacilado en comprarle esta gorrita, que es como la que usaba el célebre personaje de Conan Doyle.

## LAS HISTORIAS QUE CUENTA LA GENTE

**ALBANIA.**—Un campesino va en un auto desvencijado por una carretera. De pronto ve a otro campesino sentado en la cuneta, y sin detener la marcha del coche, que es peor que la de aquellos Ford de las películas de Tomasin, le grita:

—¡Oiga, amigo! ¿Dura todavía mucho esta cuesta arriba?

El hombre contesta sin inmutarse:

—Pero ¡si no es una cuesta arriba! Es que ha perdido usted las dos ruedas de atrás...

Todo se explica.

**UGANDA.**—En pleno corazón de la selva africana, dos cazadores discuten: —¿Te apuestas diez dólares a que dentro de diez minutos te traigo un león muerto?—dice Bill.

—Conforme. Va la apuesta—responde John.

A los pocos minutos se presenta un león a la puerta de la cabaña de John.

—¿Conoce usted a un tal Bill?—pregunta el león.

—¡Ya lo creo! Es amigo mío.

—Bueno; pues le debe a usted diez dólares.

**FRANCIA.**—Un niño sale de paseo con su tío. Cuando se han alejado algo de la casa de los padres, el niño pregunta:

—Tío René, ¿es verdad que tú no estás casado?

—Claro que es verdad. ¿Por qué lo preguntas?

—Porque si no estás casado, ¿quién te dice lo que tienes que hacer?

Lógica infantil.

## FUNERALES EN VIDA

Muchas veces se ha dado el caso de creer a una persona muerta y celebrarle los funerales en vida. Bretón de los Herreros sacó de este tema una de sus más graciosas comedias: "Cásate y verás". Por propio gusto, sin embargo, y a pesar de los extraños gustos de nuestra Humanidad contemporánea, nunca se había producido nada parecido a lo hecho por Gerald McKinney, un ciudadano de Nueva York que ha celebrado y asistido a sus propios funerales, organizados por él mismo, naturalmente, en vida.

El señor McKinney tiene ideas muy peregrinas, y una de ellas ha sido la de "gozar" de sus propios funerales.

—Cuando se muere—declaró en un periódico—, nadie ve qué personas van a su entierro. Yo quiero saber, ahora que todavía estoy vivo, las que asistirán al mío. Si no vienen ahora, tampoco vendrán cuando me muera de verdad.

Y se encargó los funerales, a los que invitó a todos sus familiares y amigos. Hubo mucha gente en ellos, y McKinney quedó muy satisfecho. Lo malo va a ser que cuando se muera de verdad, a lo mejor nadie le acompañará en los funerales, porque es lo que dirán los amigos:

—Pero si ya estuvimos en ellos...

## LA COCINA DE LOS PERROS

Aunque a ustedes les parezca mentira, que uno cree que no, porque les supone informados de que ya existen por el ancho mundo restaurantes de lujo para personas, que tienen un comedor independiente para perros con menús adecuados, uno de los libros más vendidos en Estados Unidos durante 1964 ha sido precisamente el titulado "Dioscientos menús para perros". Todos los secretos de la cocina perruna, desde la forma de preparar un hueso de vaca hasta el de hacer una buena "carne bizcochada", figuran en el libro en cuestión. Su éxito no ha sido sólo local, sino internacional, pues ha sido traducido a varios idiomas.

Evidentemente, los perros están de enhorabuena. Con la publicación de este libro, siempre que los propietarios de canes se decidan a comprarlo, su régimen alimenticio tendrá una variedad como no han conocido los más sabuesos de casas ricas.

Y aún se seguirá diciendo aquello de "¡Qué vida perra!"



—Intento ahogar mis penas...  
—¡Entonces debiera pedir una copa mayor!



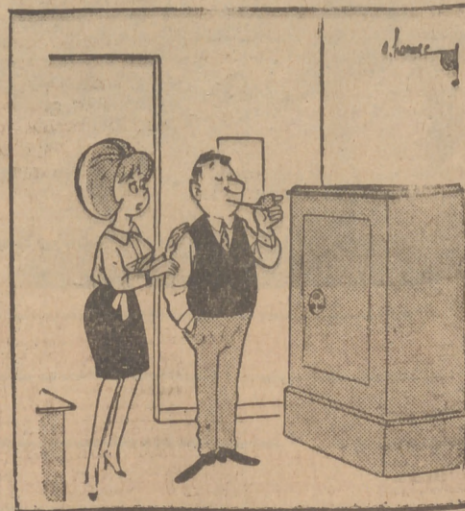
—¡Qué idiota! ¡Con la niebla no se ha dado cuenta de que es a mamá a la que ha raptado!



—¡Juraría que antes de dar marcha atrás había un pescador!



—Con esa manía de las tortillas al ron



—Debieras darme la clave. ¡Imagínate que de pronto te da un ataque de amnesia!



# SEAN CONNERY LLEGO A CREERSE DE VERDAD

## JAMES BOND

Cuando se casó con Diane Cilento, ella era famosa y él un desconocido

Ahora se han cambiado los papeles...

Pero después de una separación de cinco días, Sean ha vuelto al hogar, dimitiendo como conquistador

«Vale la pena «divorciarse» cinco días para después hacer las paces»

Como ustedes no ignoran, Sean Connery es ese actor inglés que se ha hecho super famoso en todo el mundo incorporando al invencible "superman" James Bond, el agente secreto 007, protagonista de la emocionante serie cinematográfica basada en las novelas de aventuras, cuya popularidad es tan extraordinaria que hasta el desaparecido Presidente Kennedy reconocía ser uno de los más apasionados seguidores del héroe novelesco, agente secreto de S. M. la Reina de Inglaterra, en lucha permanente y trepidante con toda clase de espías, terroristas, saboteadores y demás gente peli-grosa.

Tres títulos: "Agente secreto 007 contra el Doctor No", "Desde Rusia con amor" y, más recientemente, "James Bond contra Goldfinger", han hecho de Sean Connery el más popular de los actores cinematográficos del momento. En las tres películas, Connery "hace", naturalmente, de James Bond; es decir, de héroe simpático, intrépido e imbatible, que lo mismo acaba el solito con toda una organización terrorista por todo lo alto que enamora a primera vista al completo elenco femenino de la película, que en cuanto le ve está suspirando por caer en sus musculosos brazos.

Por una curiosa paradoja, Sean Connery ha interpretado también, por una sola vez, un papel de "villano": el de ese astuto y frío asesino de "La mujer de paja", que no duda en utilizar a la cándida Gina Lollobrigida, enamorada de él, como es lógico, a cargar con el asesinato de un noble inválido... Pero esta "fechoría" de nuestro actor viene a ser como una travesura disculpable. Su papel, el suyo de verdad, con el que se ha identificado plenamente, es el de James Bond, el "superhombre", que reparte bofetadas, tiros y besos por riguroso turno.

### UNA BODA FULMINANTE

Hace unos años, muy pocos, Sean Connery era un actor desconocido y mediocre, que se limitaba a interpretar pequeños papeles en películas de no demasiada importancia. Entonces conoció a Diane Cilento, una actriz inglesa muy bien situada, inteligente y con un brillante porvenir, a la que se consideraba como la versión británica de Jeanne Moreau. Diane había destacado en el teatro y había interpretado también algunas películas—entre las que se han proyectado en España, aquella titulada "Conspiración para ma-



tar", con Susan Hayward y Peter Finch — que acababan de abrirle las puertas de Hollywood.

Pero Diane conoció a Sean y quedó fascinada. Tanto, que el apasionado idilio iniciado entre ambos no tardó en dar su fruto. Un día, Diane confesó a Sean que iba a tener un hijo. Y Sean, que hasta entonces no había oído hablar siquiera del agente secreto 007, creyó volverse loco de alegría, ante su próxima paternidad. Hasta entonces lo que quería ser en realidad es un «marido modelo» y un hombre de familia.

Se casaron unos días después de conocer la noticia. Sean había estado casado anteriormente y tenía una hija, Giovanna, que tiene seis años. Unos meses más tarde de su segundo matrimonio nació Jason, que ahora acaba de cumplir dos años.

La pareja comenzó entonces una feliz luna de miel. Diane y Sean formaban un matrimonio envidiable, sin que la menor sombra enturbiara su hogar... Hasta que un día, un productor cinematográfico ofreció al galán, todavía poco conocido, el papel de James Bond en el film inicial de la serie. La propia Diane, enamorada de su marido, fue la primera en animarle para que aceptara lo que consideraba una estúpida oportunidad. No sabía entonces que aquel papel, aquel deslumbrante personaje, iba a traer al feliz hogar de los Connery una larga y triste etapa de complicaciones...

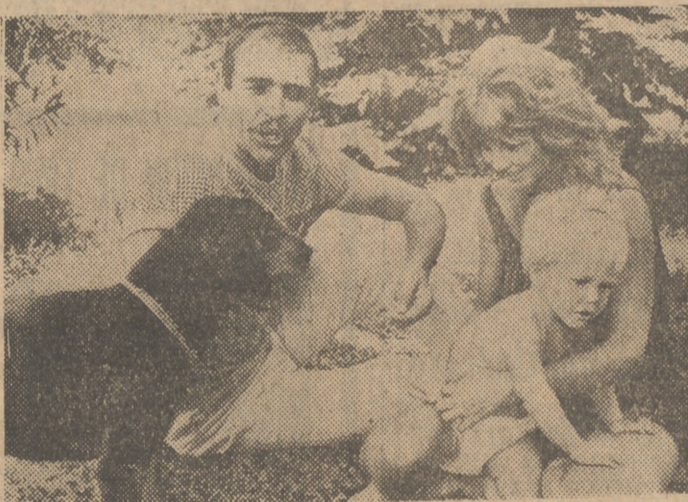


Foto familiar... cuando todavía eran felices los señores Connery. El popularísimo intérprete de James Bond—con el pelo al rape y bigote con guías, por exigencias de su nuevo papel—pasa unos días de vacaciones en Roma, en el verano de 1964, con su esposa, Diane, y su hijo Jason

### «YO SOY JAMES BOND»

Como ya queda dicho, el novelesco James Bond, además de un agente especial como no hay dos, es un conquistador irresistible. Todas las mujeres que aparecen en sus películas acaban, más pronto o más tarde, por caer en sus brazos. Si no hay espía enemigo que se le resista, tampoco hay mujer que no suspire por el intrépido 007.

Seguramente a fuerza de incorporar el mismo personaje y vivir con todo realismo sus estupendas aventuras, Sean Connery ha ido creyéndose de verdad James Bond. Y desde su encumbramiento como actor, Sean se ha convertido en un Don Juan... Casi todas las estrellas que han trabajado con él han sido protagonistas al mismo tiempo de "romances" amorosos, más o menos auténticos, con su "partenaire". Ursula Andress (que fue su compañera en "El doctor No"), Elga Andersen, Daniela Bianchi... E incluso las futuras intérpretes de su próxima aventura, "Operación Trueno": Mitrouko, la euroasiática; Molly Peters, Martine Cewick, ex "Miss Jamaica"; Claudine Auger, ex "Miss Francia"... Todas, según dicen, sueñan con una aventura amorosa con su héroe.

Y este éxito sensacional con



Este es Sean Connery en plena acción como James Bond. El héroe novelesco-cinematográfico es un producto típico de nuestra época: violento, audaz, imbatible y conquistador. Lo mismo reparte tiros que besos. Y cada nueva aventura del secretísimo Agente 007 constituye un éxito insuperable en todas las pantallas

Allá por donde va, Sean Connery-James Bond provoca tumultos entusiastas y conflictos de orden público en olor de popularidad. Véanle en la animadísima rueda de Prensa celebrada para presentar a los informadores a su nueva pareja, Claudine Auger, con la que aparecerá en la próxima aventura de la serie titulada «Operación Trueno». Naturalmente, Claudine figuró durante unos días, según rumores, en la lista de conquistas del irresistible «superman»

si despiadadamente. Se mofaba de ella, de su solicitud, de su amor. La hablaba con la insostenible superioridad del que se dirige a una niña pesada.

Diane soportaba todo pacientemente. Soportó, incluso, aquella esperada separación, aunque sabía que su marido había vuelto a Londres y se alojaba en el Hilton, y estaba permanentemente rodeado de su corte de admiradoras temporales de todas clases: rubias, morenas, castañas, con abrigo de visón o con vestidos de almacén, interesadas o románticas, jóvenes o menos jóvenes.

Pero Sean fue comprendiendo que todas ellas venían fascinadas no por el actor, sino por el personaje. No era Sean Connery el que las había enamorado, sino James Bond. Y por eso cuando descubrían que aquei era simplemente un actor, un hombre como los demás, y no un héroe de nuestra mitología atómica, se sentían terriblemente defraudadas.

En resumen: el gran conquistador, al cabo de cinco días de "divorcio", llegó a la conclusión de que necesitaba a una sola mujer, a su mujer, a la paciente Diane. Y regresó al hogar. Ella le recibió con naturalidad, sin escenas melodramáticas. En realidad, para Diane, Sean no ha sido nunca un astro famoso, sino aquel actor desconocido, simpático y sencillo que vio un día en los estudios hace unos años. Para la única mujer que Sean Connery no se ha convertido en James Bond es precisamente para su esposa...

La paz ha renacido, pues, en el hogar auténtico del fantástico "supermán". Quizá Diane temiera que al día siguiente del retorno a su casa, Sean volviera a desaparecer para vivir una nueva aventura galante. Pero no ha sido así. Sean se ha reconciliado, al parecer definitivamente, con Diane. Es posible que ya no se crea James Bond, sino simplemente un actor que debe interpretar un personaje inverosímil durante siete horas diarias ante las cámaras.

Y ante esta supuesta "dimisión" como conquistador, Diane ha confesado, feliz, al periodista Bernard Caubel:

—Vale la pena "divorciarse" cinco días para hacer las paces otra vez...

## SORAYA, ESTRELLA FRUSTRADA, REGAÑA CON MAMA



Madame Esfandiary, madre de la ex Emperatriz Soraya, había sido hasta ahora su más fiel y segura consejera. Todas las decisiones importantes tomadas por la ex esposa del Sha habían sido previamente aprobadas por mamá. Incluso sus «romances» amorosos... Madame Esfandiary había dado su consentimiento a los amores de su hija con Maximilian Schell, negándole en cambio a Hugh O'Brien, Gunther Sachs y otros distinguidos pretendientes de Soraya.

Madame Esfandiary había dictaminado también favorablemente la decisión de aquella de convertirse en estrella cinematográfica, aceptando la tentadora oferta del productor italiana Dino de Laurentiis para interpretar la película «Tres rostros de mujer».

Dicha película acaba de estrenarse en Milán, donde el debut cinematográfico de la ex Emperatriz ha constituido un ruidoso fracaso. La propia Soraya lo comprendió tristemente bien pronto, durante la primera exhibición pública del film. Pero, por lo visto, el amor maternal es ciego, y Madame Esfandiary, al ver la película, quedó entusiasmada ante la interpretación de su hija...

Al terminar la proyección, Soraya arrastró a su madre para desaparecer por una puerta de servicio, rehuyendo a periodistas y fotógrafos que la aguardaban en el vestíbulo. Estaba realmente abrumada. Había comprendido de golpe que su aventura cinematográfica había fracasado y que difícilmente volvería a trabajar ante las cámaras. Pero su madre opinaba de muy distinta manera. Creía que su hija estaba loca, que no había razón para escapar vergonzosamente después de un triunfo tan resonante... Ello hizo que entre madre e hija se cruzaran palabras duras, expresiones no precisamente cariñosas.

—Nunca me has hablado en ese tono —protestó Madame Esfandiary—, y no estoy dispuesta a consentirlo.

Soraya, con lágrimas en los ojos, pensó quizás que su madre era en gran parte responsable de su fracaso. Con aquella película había perdido en un momento la romántica admiración de las gentes, la confianza de los productores y hasta la fabulosa pensión que le venía pasando el Gobierno iraquí. Había sido su madre la que le aconsejó que hiciera la película, que se convirtiera en actriz... Y no solamente eso. Le había aconsejado también que durante el rodaje, ante las cámaras, se mantuviera altiva y superior, como una auténtica Emperatriz que hubiera descendido a interpretar un papel en una película. Ello, a juicio de Soraya, fue la causa de que su actuación en el film resulte fría y rígida.

Al día siguiente de la discusión familiar, Soraya salió para Londres con el fin de reunirse con Maximilian Schell. Desde allí llamó por teléfono a Madame Esfandiary:

—Mamá— dijo, según la información publicada por un popular rotativo francés—, creo que lo mejor es que de ahora en adelante te abstengas de aconsejarme. Soy ya mayor para poder decidir yo misma lo que debo hacer. Tú tienes la culpa si he fracasado...

ACREDITATIVO DE LA PREPARACION  
PRACTICA Y EFICAZ QUE LAS  
EMPRESAS PREFIEREN

**ACADEMIA  
RIPOLLES**

ORTOGRAFIA - CÁLCULO - CONTABILIDAD - TAQUIGRAFIA  
IDIOMAS - SECRETARIADO - BANCA - ESTENOTIPIA  
ENSEÑANZA ORAL Y POR CORRESPONDENCIA

Pida hoy mismo información gratuita

**EDITORIAL RIPOLLES**

Textos para la enseñanza - Pida catálogo gratis  
AVENIDA JOSE ANTONIO, 31 - TEL. 2 22 89 01 - MADRID-13







POR SALVAR A SU HIJO DE LA CEGUERA LO DESPIDEN DEL BANCO

LA AMARGA Y HERMOSA HISTORIA DE ANTONIO ROTELLA

EL NIÑO HABIA SIDO INTERVENIDO, SIN EXITO, VEINTICUATRO VECES DE GLAUCOMA



Los ojos, hoy sanos y sin tinieblas, gozadores de la luz, de Carmeluccio

El padre leyó que en Nueva York había sido curado un niño en iguales condiciones que el suyo; pidió un crédito a su Banco y se lo negaron

UN PERIODICO ABRIÓ UNA SUSCRIPCIÓN PÚBLICA. UNA COMPAÑÍA NAVIERA LE REGALÓ EL PASAJE... Y EL BANCO, AL FIN, LE PROPORCIONÓ DINERO

Pero al regreso de Carmeluccio, curado, el Banco se lo descontó de su sueldo y le quiso hacer dimitir, porque "el ruido en torno a su nombre era incompatible con el reglamento de la institución bancaria"... Y al final le despidieron

ALGUNOS MESES DESPUÉS, EL NIÑO VOLVIÓ A SENTIRSE ENFERMO... Y EL PADRE LOGRÓ LLEVARLO OTRA VEZ A AMÉRICA, DONDE FUE DEFINITIVAMENTE CURADO

Y ahora un Tribunal de Génova deberá decidir si ser un padre heroico descalifica laboralmente a un empleado de Banca



De izquierda a derecha: Angela Rotella, Carmeluccio, Antonio Rotella y la hija pequeña, Zintia. El niño está completamente curado de su glaucoma, pero el padre ha sido despedido del Banco donde trabajaba, y ahora habrá pleito

deber de hacer algo. Escribieron una carta al Consulado General de los Estados Unidos comprometiéndose a sufragar todos los gastos de estancia del niño en la clínica y los míos en América. En realidad—y así lo he declarado documentalmente en la Magistratura...—se trataba simplemente de un préstamo; 535.000 liras me fueron descontadas mensualmente de mi sueldo, y al despedirme me descontaron de la liquidación 448.000...

SE REALIZA EL MILAGRO

Y en Nueva York, por fin, se realiza el milagro.

El profesor La Rocca examinó al niño y se decidió a operarlo. Tres días después Antonio Rotella recibía una llamada telefónica del cirujano:

—O. K., amigo. Hemos hecho una verdadera obra de ingeniería.

La voz del profesor La Rocca no había perdido su acento napolitano. Y siguió:

—Ya puedes venir a ver a tu hijo, y te le podrás llevar. Le hemos quitado las vendas.

Lo que llamaba "obra de ingeniería" el profesor era que había eliminado la presión que sufría el nervio óptico. Carmelo, día por día, veía con menos sombras.

REGRESO A LA CASA

Y a su regreso a Italia el niño pudo ir a la escuela. Y leer aquellos textos que antes sólo podía prender de memoria al recitárselos su madre.

En cambio para su padre comenzó a ser un infierno la estancia en la oficina.

La Dirección lo convocó a Milán y allí le pidieron que dimitiese.

¿Motivo? Cuestión de trabajo escribirlo, pero fue éste: que el ruido formado en torno al caso de su hijo y aun la propia suscripción pública eran "incompatibles" con el reglamento que el personal de banca debe observar...

LA ÚLTIMA OPERACION

Antonio Rotella pregunta: —Pero ¿qué otra cosa querían que hubiese hecho?...

Hay una nota de amargura profunda en su voz:

—¿Renunciar a salvar a mi hijo a cambio de que se me considerase un empleado mejor?... ¿Resignarme simplemente, como más de uno me decía, a "llevar mi cruz" y no tratar de hacer nada por mi hijo?...

Y el infeliz, que no se sentía —que no podía lógicamente sentirse— culpable, insistió e insistió para volver a su empleo...

Pero eso no le fue posible. Ante ese criterio increíblemente rígido y duro nada pudo hacer. Pero aun le quedaba el último capítulo de su odisea...

Porque algunos meses después, cuando ya el pequeño Carmeluccio parecía del todo curado, de nuevo sus pupilas volvieron a verse invadidas por las sombras...

Verdad que pocos hombres habrían seguido luchando, que se habrían considerado definitivamente vencidos por el destino...

Pero no Antonio Rotella... El siguió su lucha... y encontró dinero para volver a llevar a su hijo a Nueva York.

Y el profesor La Rocca volvió a intervenir en los ojos del muchacho.

Y esta vez de modo definitivo. Porque Carmelo hoy está completamente curado.

Y ahora el tribunal decidirá. Decidirá en una patética y admirable historia humana.

¿Será posible que las leyes decidan que el empleado por ser buen padre vulneró un reglamento laboral?...

El mero examen de cómo la suerte ha tratado a Antonio Rotella... ¿no será—no debería ser—menos...—un argumento mucho más potente y decisivo que todos los casuismos de un reglamento que roza lo inhumano y declara mal empleado a un buen padre?...

pido del empleado del Instituto de Crédito.

Porque Antonio Rotella ha demandado en juicio a la institución crediticia que lo empleaba...

Pero, a un lado el asunto, juzgado a una luz estrictamente jurídica, hay un drama humano particularmente patético: el drama de un padre que ha hecho de lavaplatos y de albañil para devolverle a su hijo la alegría de ver.

«Glaucoma infantil congénito», sentenciaron los oculistas cuando Carmelo, todavía en su más tierna edad, sufría ya un velo de niebla que empañaba sus pupilas. Y había pocas esperanzas: el mal produce una presión en el ojo que aumenta gradualmente hasta atrofiar el nervio óptico.

Todo lo que podían hacer los cirujanos era tratar de eliminar del globo ocular el líquido producido por la presión, que es el que acaba por producir la ceguera completa.

Carmelo sufrió hasta veinticuatro intervenciones con tal fin, pero sin experimentar jamás una mejora considerable. Porque, tras cada operación, el líquido volvía a formarse, inexorablemente, y la penosa peregrinación del niño de una clínica a otra parecía no tener fin.

HABLA EL PADRE

—Los más famosos especialistas —recuerda el padre— lo ponían en observación y, después, le operaban; luego me decían que era sólo cuestión de tiempo y que debía resignarme. Pero yo no quería o podía ceder. Y cada vez que mis oídos escuchaban la condena de mi hijo, se multiplicaban en mí la energía y el sentido del deber, que me impulsaban a seguir luchando, quizá por instinto, o acaso porque rechazaba por monstruosa la idea de que mi hijo se quedase ciego...

Los dos esposos, con Carmelo y la hija pequeña, Cinzia, continuaban viajando de una ciudad a otra, y aun al extranjero, siempre persiguiendo aquello que la ciencia proclamaba como el más reciente "milagro".

La esperanza en una cura particular que se practicaba en una clínica suiza llevó a los Rotella a Ginebra.

Los dos se colocaron como lavaplatos en un restaurante, para poder sostenerse y pagar los gastos de la clínica. Pero

también aquel sacrificio resultaría inútil.

Y en 1960 —cuenta el padre— volvieron a Génova, a ver a otros especialistas, porque no renunciaban a tentar toda posibilidad. Pero allí, un acreditado especialista les negó definitivamente toda esperanza.

UN RAYO DE ESPERANZA: NUEVA YORK

Antonio Rotella mientras había entrado en el establecimiento bancario.

Y un buen día leyó en el periódico una noticia que lo trastornó: en Nueva York un muchacho romano afectado de del mismo terrible morbo que su hijo había sido salvado por el profesor Vito La Rocca, un cirujano de origen italiano que había desarrollado con éxito un método para vencer al glaucoma.

Aquella misma noche Rotella escribía al profesor La Rocca explicando detalladamente al famoso especialista el caso de su hijo y las veinticuatro operaciones que no consiguieran atajar el mal.

Y el profesor La Rocca le contestó a poco dándole —y era la primera vez...— un rayo de esperanza. Pero —le explicaba— necesitaba ver antes al niño para dar un diagnóstico definitivo.

"TENIA QUE LLEVARLO ALLI..."

El padre prosigue su historia:

—Tenía que llevarlo como fuera a Nueva York. Pero ¿cómo? Para los viajes y la estancia en la clínica necesitaba un millón, a un'que el cirujano ofreciese gratuitamente su intervención. Pedí una ayuda a mi Banco, pero me la rehusaron. Y entonces escribí al semanario femenino "Annabella", y mi desesperada llamada provocó de inmediato que se abriera una suscripción... Se hundió en sus recuerdos:

—Llegaron muchas, muchísimas aportaciones, incluso algunas de quinientas liras, que testimoniaban la buena voluntad de personas para las que constituía un sacrificio esta modesta cifra. Se recaudó casi medio millón de liras; luego la sociedad naviera Italia me ofreció pasaje en su nave "Leonardo de Vinci"... Era más, mucho más de lo que me había atrevido a esperar...

Con una sonrisa nostálgica. —Frente al espectáculo de tanta solidaridad humana, incluso mi oficina se sintió en el



Carmeluccio, durante su estancia en Norteamérica, en casa de unos parientes de Nueva York

Retira el libro y alza la vista...

Su mirada está velada por una tristeza que hace daño contemplarla en un muchacho.

—Ya no sabe sonreír el pobre de mi Carmeluccio... —dice su madre.

Y añade: —Desde que volvió de América, curado y pudiendo ya ver, se pasa todo el día estudiando.

Y aunque saque un ocho en matemáticas, me gustaría mucho que jugase y se comportase como el resto de sus compañeros.

AHORA QUE UN NIÑO VE

Carmelo Rotella, el muchacho que recuperó la vista des-

pués de haber sufrido dos excepcionales intervenciones quirúrgicas en los Estados Unidos, no parece, casi, sentirse feliz después de haber salido de aquella su noche negra y haber recobrado el don de la luz...

Ahora, cuando el incubo de la ceguera se marchó, cuando se ha igualado a los otros muchachos, sufre un nuevo tormento...

El tormento de sentirse causa de la nueva y gravísima dificultad en que ha venido a sumirse su familia.

Porque, efectivamente, su padre, Antonio Rotella, ha sido despedido del Instituto de Crédito, en el que llevaba muchos años empleado, a causa de las muchas faltas a su trabajo cometidas... por tener que acom-

pañar a su hijo Carmelo de una clínica a otra.

Y así, después de doce años de lucha, de continuos sacrificios por no aceptar una condena a la ceguera que parecía inexorable, pudo vencer por fin su generosa batalla.

Pero pagando un precio injusto, demasiado cruel: perdiendo su único modo de sostener a la familia, su puesto de trabajo.

EL TRIBUNAL DECIDIRÁ EN LO LEGAL

Y será el Tribunal Civil de Génova el que establezca si fue o no injusto, desde el punto de vista estrictamente legal, el des-



# OPTIMISMO EN AYOLUENGO: EL POZO NUMERO 5 PRODUCE UNOS 1.500 BARRILES DIARIOS

**DIECISEIS MILLONES DE TURISTAS  
VISITARAN NUESTRO PAIS ESTE AÑO**

**ESPAÑA CONTRIBUYE AL DESARROLLO  
ECONOMICO DE IBEROAMERICA CON  
VEINTE MILLONES DE DOLARES**

Ha comenzado la perforación en el pozo «Ayoluengo VI» del campo petrolífero de La Lora. Han llegado a Prádanos del Tozo cinco grandes camiones con material del nuevo tren inglés de sondeo, desembarcado en Bilbao. Por otra parte, continúan las pruebas de extracción en el pozo «Ayoluengo V» y los crudos están siendo transportados por carretera hasta los grandes depósitos que la Campa tiene en Santurce. El director facultativo de los sondeos, don Miguel Justribó, ha confirmado en Burgos las excelentes impresiones del yacimiento e indicó que los resultados obtenidos permiten suponer que el área primitiva del yacimiento duplicará su extensión. Por su parte, don Ruperto Sanz, jefe de prospecciones, ha confirmado que el quinto pozo abierto en La Lora es el más productivo. Su producción diaria, comprobada por los ensayos del «paquete» inferior del pozo fue de 665 barriles diarios. Agregó que existe otro «paquete» superior que dará tanto o más, con lo cual puede calcularse su producción diaria en 1.500 barriles. La impresión general es que a mediados del presente año será iniciada la explotación comercial del yacimiento, efectuándose en principio el trans-

porte de los crudos a Bilbao, para ser luego sometidos a tratamiento en la nueva refinería de La Coruña.

—Oo—  
El subsecretario de Turismo, don Antonio G. Rodríguez Acosta, que realiza una gira por Suramérica para promover el turismo hacia España, ha dicho que espera que unos dieciséis millones de extranjeros visitarán el país este año y dejarán alrededor de mil millones de dólares en divisas. Añadió que «el turismo es una de las fuentes de ingresos más importantes de la economía española».

—Oo—  
España ha puesto a disposición del Banco Interamericano de Desarrollo veinte millones de dólares para el desarrollo económico de Iberoamérica. El documento ha sido suscrito en Madrid por el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, don Felipe Herrera, y el ministro de Comercio, don Alberto Ullastres. La ceremonia se efectuó en el salón de embajadores del Instituto de Cultura Hispánica y asistieron también al acto los ministros de Asuntos Exteriores, señor Castiella, el presidente del Consejo de Economía Nacional, señor Gual Villalbí, y otras personalidades.



El nuevo embajador de los Estados Unidos en España, Mr. Biddle-Duke, acompañado de su esposa e hijos, a su llegada al aeropuerto de Barajas, procedente de la base naval de Rota. Fue recibido por el jefe de Protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores y numerosos compatriotas

## PRESENTO SUS CREDENCIALES EL NUEVO EMBAJADOR DE E. E. U. U.

Ha presentado sus cartas credenciales al Jefe del Estado el nuevo embajador de los Estados Unidos en Madrid, mister Angler Biddle Duke, que salió de su residencia en la calle Don Juan de la Cruz en la carroza de embajadores y al regresar estrechó la mano del cobero. El nuevo embajador de los Estados Unidos llegó a Palacio Nacional y fue recibido por el ministro de Asuntos Exteriores que lo llevó a presencia del Caudillo. Efectuada la ceremonia, el jefe del Estado y el embajador cambiaron impresiones en una salita contigua. El público que se había estacionado ante la puerta principal y entre el que figuraban numerosos norteamericanos, tributaron calurosos aplausos al jefe del Estado español y al embajador al abandonar el Palacio de Oriente.

En sus primeras declaraciones, el nuevo embajador U. S. A. ha manifestado que se siente hon-

rado de poder seguir en España los pasos de su querido tío Anthony Biddle, quien en la primavera de 1961 ocupó el puesto de jefe de nuestra misión solamente por seis meses, hasta su fallecimiento trágico en noviembre del mismo año. Nuestra familia —agregó— está unida a España por estrechos y antiguos lazos, porque el bisabuelo de mi abuelo, otro Nicolás Biddle, contrajo matrimonio con Juana Sarmiento, hija del cónsul de España en Filadelfia, nacida en Cádiz y de pura estirpe andaluza. Estoy orgulloso de la sangre española que corre por mis venas y también de que mis hijos, María Luisa y Darío, tengan parientes muy cercanos en Jerez de la Frontera y Bilbao. Tengo grandes esperanzas—terminó afirmando—de que durante mi estancia oficial, pueda serles útil y constructivo a los dos países que más quiero: a España y al mío propio».

# Legado de cinco millones para crear un centro de estudios electrónicos

**Cien horas de sol para cien  
parejas inglesas en Mallorca**

**Al Ayuntamiento de Albacete le  
quieren cortar el suministro de  
luz eléctrica, por falta de pago**

Un legado de cinco millones de pesetas, de doña Rosa Pascual, será destinado a la creación en Barcelona de un Centro de Estudios Electrónicos. La misma generosa dama barcelonesa hizo donación de otra cantidad igual, para que, previa su inversión en valores de renta fija, sirvieran sus intereses para dotar becas con las que estudiantes pudieran formarse en el futuro Centro. La Diputación Provincial ha acordado la construcción de la escuela de acuerdo con los deseos de doña Rosa Pascual.

—Oo—  
Cien parejas de ingleses han llegado a Mallorca, en cuatro aviones espaciales, para disfrutar unas vacaciones. Este viaje es el premio de un concurso publicitario, convocado por una fábrica de harinas de uso doméstico, que ha constituido un gran alarde publicitario para Mallorca, ya que se han invertido en los anuncios del concurso y en el reparto de premios unos ochenta millones de pesetas. La ori-

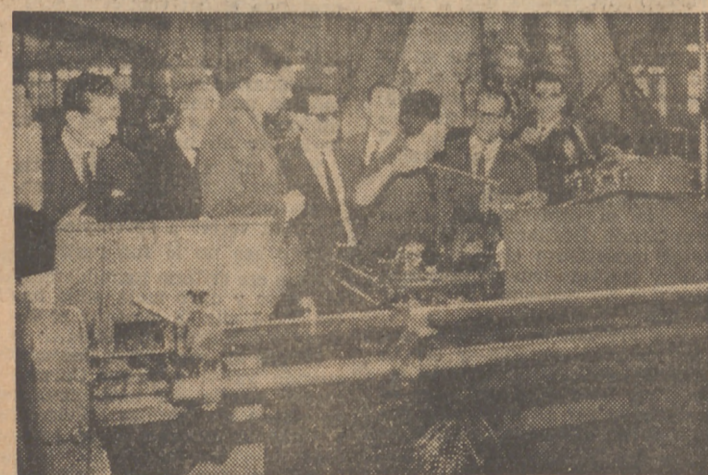
ginalidad del concurso consistió en que todo el giro sobre el número 100, ya que se conmemora con el mismo el centenario de la fundación de la compañía, se ofrecen a cien parejas cien horas de sol en Mallorca y se han distribuido cien obsequios entre los afortunados vencedores del concurso, que estos días lo están disfrutando.

—Oo—  
El alcalde de Albacete ha dado cuenta a la Comisión Municipal Permanente de una comunicación del ingeniero jefe de la Delegación de Industria, por la cual se anuncia el corte del fluido eléctrico a las dependencias municipales en virtud de una petición de la empresa suministradora de energía, por falta de pago, de acuerdo con las disposiciones vigentes. Por su parte, la primera autoridad municipal informó que también él piensa actuar dentro de los cauces legales para evitar las frecuentes lesiones que el Municipio viene sufriendo por parte de la empresa suministradora del fluido eléctrico.



## SEVILLA PREPARA SU FERIA DE ABRIL

Llegada la primavera, y a pocos días de la Semana Santa, Sevilla prepara gozosa su famosa Feria de Abril, que recientemente ha sido declarada de interés turístico nacional. La foto refleja un aspecto de los escaparates comerciales de la ciudad de la Giralda, donde se exhiben maniqués con vestidos de amazona o trajes de flamenca, que lucirán las mujeres sevillanas en las casetas o en el Real de la Feria



## CONSEJEROS Y AGREGADOS COMERCIALES VISITAN LA FABRICA PEGASO

Veinte consejeros y agregados comerciales acreditados en Madrid, realizaron una detenida visita a la Fábrica Pegaso, en Barajas. Representaban a las Embajadas de la República Árabe Unida, Brasil, Ecuador, Filipinas, Honduras, Liberia, Mauritania, Nicaragua, Paraguay, Perú, Túnez, Tailandia, Turquía, Colombia, Venezuela, Guatemala y El Salvador. Los diplomáticos, después de escuchar una exposición sobre la organización de la Empresa, producción política, económica y exportadora que hizo el señor Vizoso,

consejero delegado de Comercial Pegaso, recorrieron detenidamente las instalaciones de la fábrica, cadenas de montaje, etc., y en particular los laboratorios del Control de Calidad. Después, al final de un almuerzo celebrado en la misma fábrica, el consejero de la Embajada de Colombia, con Guilberto Zapata, dio las gracias en nombre de sus colegas y resaltó el interés de todo cuanto habían visto, exponente del rápido progreso de la industria española. «En mi país —concluyó— tenemos ya la experiencia y satisfacción de ver a los vehículos «Pegaso» surcar nuestras carreteras».

**HERMOSO BUSTO**  
Año joven, desarrollado  
**PILDORAS**  
**CIRCASIANAS**  
Beneficiosas para la salud. Farmacias  
Por correo M. Pous  
Aptdo. 481, Barcelona,  
las recibirá reservadamente.  
(C.S. 315).

# El Consejo de Ministros aprobó un decreto por el que se regulan las asociaciones profesionales de estudiantes

Terminado el Consejo de Ministros celebrado en el Palacio de El Pardo, bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado, el de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, amplió la referencia e informó que el Consejo había aprobado un Decreto conjunto del Ministerio de Educación Nacional y de la Secretaría General del Movimiento, por el que se regulan las asociaciones profesionales de estudiantes. Se trata de un Decreto base para ser desarrollado por un Reglamento en el plazo de tres meses. Con ello se da un paso más en la línea de estructuración emprendida por el S. E. U., adaptándose a las necesidades universitarias. El Decreto significa una reestructuración del Sindicato Español Universitario. Se sigue la línea de constante perfeccionamiento, teniendo en cuenta las resoluciones del Consejo Nacional del

S. E. U. celebrado en Cuenca y los resultados de las conversaciones mantenidas con los representantes de los estudiantes por el vicesecretario general del Movimiento. Esta estructuración responde a las necesidades universitarias.

Por último se refirió el señor Fraga Iribarne a los nombramientos de subsecretario del Aire y director general del Ministerio de Industria, que comprenden al general de División del Ejército del Aire don Enrique Jiménez Benamí, nuevo subsecretario del Ministerio del Aire; don Miguel Salis Balzoa, director general de Industrias Siderometalúrgicas; don Julio Calleja González-Camino, director general de Energía; don Mario Álvarez Garcillán, director general de Industrias Químicas, y don Juan Manuel Elorduy Taubmann, jefe del Servicio Nacional de Productividad Industrial.

## CUADROS DE ARTE ENVIADOS AL PABELLON ESPAÑOL DE LA FERIA MUNDIAL

Ha sido hecha pública la relación de cuadros que serán expuestos en el Pabellón Español de la Feria Mundial de Nueva York. Cinco de ellos pertenecen al Museo del Prado. El más importante es un Velázquez: el cardenal infante don Fernando con un perro de caza a sus pies. Ha sido asegurado en cien millones de pesetas. Irán también un Greco, un Ribera, dos cartones de Goya, un Zurbarán de la colección Guell y otro de la Academia de San Fernando. El Greco ha sido asegurado en setenta y cinco millones de pesetas. El Pabellón de España, en la segunda etapa de la Feria Mundial de Nueva York, se ha preparado para repetir y aun superar el éxito de la primera. El señor García de Sáez, secretario general, ha explicado lo que será y ofrecerá el Pabellón a partir del día 21 de este mes, en que se celebrará su reapertura. Se trata de darle un nuevo contenido, una versión distinta, superior a la anterior, con lo cual la presencia de la España actual, joven y potente, quedará expuesta en la nación americana.

## DE UNA SEMANA A OTRA

### CONVENIO COLECTIVO

Se ha llegado a un total acuerdo en las condiciones presentadas para el convenio colectivo de la Banca. Tendrá efectos económicos desde el 1 de enero del corriente año. A las escalas aprobadas hay que añadir un ochenta por ciento que los empleados de Banca percibirán el primero de enero próximo, sin tener en cuenta que el aumento de nivel de vida llegue o no llegue a este topé.

### SINDICATOS

En Alicante, el secretario general de Sindicatos ha hecho unas declaraciones en torno a la Organización, afirmando, entre otras cosas, que la misma constituye una realidad social de alcance político y que se desarrolla con independencia de las personas que la rigen, porque tiene vida propia. El señor Lamata se refirió también a la dualidad de ministro secretario general y delegado nacional de Sindicatos.

### TRENES TAR

La Renfe va a poner en circulación próximamente varios trenes «Tar», que contribuirán a mejorar mucho las comunicaciones entre Madrid y Galicia, así como entre esta región y las provincias vascongadas.

### UNA BECA

Una beca, dotada con cien mil pesetas, ha sido entregada por el cónsul de Noruega en Tenerife, Einar Tonsaber, en nombre del armador de la misma nacionalidad Tomás Olsen, al rector de la Universidad de La Laguna, para el estudio del silbo gomero, lenguaje articulado, único en el mundo, que se emplea en la isla de Gomera como medio de expresión normal para el entendimiento en dos o más personas situadas a larga distancia y separadas por profundas cortaduras y barrancos.

### PETICION DE MANO

En la residencia que en Madrid posee su alteza real el infante de España don José Eugenio de Baviera y de Borbón y su esposa, doña María Solange Messía y de Lesepe, se celebró el acto de la petición de mano de su hija, la princesa María Cristina, para don Alfonso López de Carrizosa y Delz, marqués de Santo Domingo de Guzmán.

### FIESTA DE PRIMAVERA

La duquesa de Alba ha recibido en el palacio de Liria a los representantes de la Prensa, Radio y Televisión nacionales y extranjeros para informarles acerca de la próxima Fiesta de Primavera, que se celebrará en Sevilla, en el palacio de los duques de Medinaceli, con el patrocinio de la Casa de Pilatos, el próximo día 25. Consistirá en un baile organizado a beneficio de la Cruz Roja hispalense. Hasta el mo-

mento, según manifestó la duquesa, son 60 las señoritas que se han inscrito para presentarse en sociedad y pertenecen a familias ilustres en el campo de las artes, las letras y las finanzas. Proceden las invitadas de diversos países, especialmente de Inglaterra, Francia, Italia, Portugal, Luxemburgo, Mónaco, Alemania, Austria, Holanda y Norteamérica. En el palacio de Liria se tiene la impresión de que vendrá la viuda del fallecido presidente Kennedy.

### CIRCULACION

Desde ayer, lunes, el Ayuntamiento de Barcelona ha establecido la prohibición durante cinco horas por día para la carga y descarga de vehículos en una amplia zona de la ciudad condal.

### FUNCIONARIOS

Terminó el examen de la Ley de Funcionarios por la Comisión de Hacienda de las Cortes. Una vez aprobado totalmente el proyecto, con diversas modificaciones, quedó convertido en dictamen y elevado a la Presidencia de las Cortes, para ser presentado en la reunión del Pleno.

### FERIA INTERNACIONAL

Más de 48.000 personas han visitado la Feria Internacional de la Conserva y Alimentación, en Murcia, desde que fue inaugurada el pasado día 25. Han comenzado a llegar compradores europeos. En total, 14 países enviarán compradores.

Haga estu  
y  
alivie  
sus  
PIES

Añada a su baño de pies habitual un puñado de Saltratos Rodell (Sales sabiamente dosificadas y eficaces). En este baño lechoso sus pies quedan aliviados y descansados. La sensación de ardor y de comezón desaparece. Los callos y durezas reblandecidos se extirpan más fácilmente. El mal olor de la transpiración se suprime. Desde esta misma noche un baño de pies con Saltratos Rodell de doble efecto si después de un baño de pies con Saltratos Rodell se da un masaje con Crema Saltratos Antiséptica. En todas las farmacias. Precio módico.



# Es posible que la O.N.U. medie en el conflicto vietnamita

## U Thant podría visitar Hanoi y Pekín

Ya se habla en los ambientes oficiales norteamericanos de confiar eventualmente a las Naciones Unidas el papel de mediación y de pacificación para poner término al conflicto vietnamita. El subsecretario de Estado para Asuntos de las Organizaciones Internacionales, Cleveland, sugirió que los "buenos oficios" del secretario general, U Thant, podrían ser tal vez útilmente empleados para tratar de resolver no sólo el problema vietnamita, sino también el de Berlín, añadiendo que las Naciones Unidas podrían encargarse incluso de supervisar el acuerdo que eventualmente fuera alcanzado.

Aunque fuentes oficiales de Washington siempre han dado "la bienvenida" a la posibilidad de que las Naciones Unidas se conviertan en el conducto que facilite una mediación, en los medios allegados a la Secretaría General de la O. N. U., no dejando de subrayar que, a pesar de esta declaración, es ésta la primera vez que el Departamento de Estado sugiere que U Thant pueda desempeñar un papel en la cuestión vietnamita. Se interpretan las declaraciones de Cleveland como una indicación de que los Estados Unidos darían probablemente su aprobación a ese viaje de mediación de U Thant a Hanoi y Pekín, del que en estos últimos días se ha hablado en Nueva York.

Los nuevos sondeos de paz que Cleveland acaba de hacer indican que el Presidente Johnson no sólo comprende la gravedad de la hora, sino también que aún explora todas las posibles alternativas, lo que parece señalar que no ha tomado aún una decisión irrevocable.

En resumen, que todo parece que se ha llegado a un límite en que no quedan más que dos soluciones: una paz negociada o una guerra total, que no sólo llevaría a las fuerzas americanas al Vietnam del Norte, sino que también podría arrastrar, tarde o temprano, al conflicto a la China roja y a la Unión Soviética.

### ESPAÑA, INFORMADA

Los Estados Unidos informaron a España de que protegerán la independencia del Vietnam del Sur "por todos los medios, sin excluir la guerra con China, si China ataca", según informes del "Newsweek".

# 7 FECHAS EN EL MUNDO

MARTES 30

El cardenal Mindszenty ha celebrado su centenario y tres cumpleaños, en completa soledad, en la Legación norteamericana en Budapest. El primado de Hungría no recibe visitas por orden del Gobierno comunista desde 1956.

El director del "Times", de Londres, Francis Mathew, falleció repentinamente en el Hospital del Corazón. Contaba cincuenta y ocho años de edad.

El secretario del Departamento de Estado U. S. A. ha reconocido que las posiciones comunistas se han endurecido, y parece que los norteamericanos están dispuestos a aceptar el riesgo de guerra con el Vietcong y la China roja.

Se inició en Laos una nueva revuelta militar, dirigida por el exiliado dirigente derechista Fumi Nosavan.

MIERCOLES 31

El Congreso de los Estados Unidos ha votado en favor de que se realice una investigación sobre las actividades del Ku-Klux-Klan. El estudio preliminar de la Comisión de Actividades Antinorteamericanas revela que "grupos muy secretos habían llevado a cabo crímenes repulsivos dentro de los klans".

Es posible que en el próximo vuelo "Géminis" un astronauta norteamericano salga de la cabina para "dar un paseo por el espacio".

Un matrimonio mejicano formado por José Alvarez Icaza y Luz María ha sido designado por el Vaticano para ser la primera pareja que tome parte en el Concilio.

Quedó sofocada la sublevación de Laos, y los rebeldes emprendieron la retirada hacia el Norte.

JUEVES 1

Francia ha puesto las siguientes condiciones para la reunión de los Jefes de Estado del Mercado Común: acuerdo previo en Bruselas sobre los precios de los productos agrícolas y una conferencia preliminar de los ministros de Asuntos Exteriores para fijar objetivos que permitan esperar un resultado positivo de la reunión.

El Kremlin ha decretado la reducción en un año la duración del servicio obligatorio en las fuerzas armadas soviéticas para los jóvenes que tienen una educación superior.

Un periódico greco-chipriota señala que proyectiles dirigidos anti-aéreos, de construcción soviética, llegarán a Chipre en el curso de los próximos días.

Gran Bretaña protestó ante las autoridades soviéticas de la Alemania oriental por la violación del espacio aéreo occidental por un avión a reacción comunista.

Rusia pide la inmediata reunión de la Comisión de Desar-

## Ya está promulgada la ley alemana de pensiones a los miembros de la División Azul

El pasado viernes el presidente de la República Federal Alemana, Lübke, ha firmado la ley relativa a la indemnización para los antiguos miembros españoles de la División Azul, que combatieron junto a la Wehrmacht, que les otorga pensiones de invalidez por mutilación o enfermedad. Se espera sea publicada inmediatamente en el "Diario Oficial" y la ley entrará en vigor un mes después de su publicación. La República Federal concederá anualmente unos 25 millones de pesetas para las pensiones, de las que serán beneficiados unos mil mutilados de guerra españoles, ciento diez viudas y cinco huérfanos y unos cien padres de caídos en el frente del Este.

me de la O. N. U., y su propósito, al parecer, es llevar ante las Naciones Unidas el grave conflicto vietnamita.

Frei, Presidente de Chile, inicia su batalla contra el coste de vida en el país.

El Episcopado francés ha hecho una seria advertencia ante la penetración comunista en la Universidad. "Las juventudes estudiantiles católicas — señala — deben abstenerse de toda toma de posición política o sindical."

VIERNES 2

Al sur de la base Danag, en el Vietnam, se ha desarrollado un sangriento combate en el que los comunistas tuvieron que retirarse dejando 50 muertos en el campo de batalla. Cuatro pilotos — tres norteamericanos y un tailandés — fueron hechos prisioneros por los guerrilleros.

La Comisión de Servicios Militares del Senado aprobó un presupuesto de 15.284 millones de dólares para el desarrollo y fabricación de armas para el arsenal norteamericano.

Novecientos mil dólares serán destinados por Norteamérica para evitar la instalación de microfonos en las Embajadas U. S. A. por parte de potencias extranjeras, como los encontrados en las Embajadas de Moscú y Varsovia.

En la segunda mitad del año 1966, Francia realizará ensayos nucleares en el Pacífico.

El ministro de Información del Yemen, el jeque Mohamed Mahmoud Al Zubeiri, ha sido asesinado.

Jóvenes cubanos seleccionados entre los becarios y milicianos serán enviados al Vietnam pa-



SISTEMA ACUÁTICO PARA LOS INTERROGATORIOS. — Los soldados sudvietnamitas tienen un sistema bastante «húmedo» para interrogar a los prisioneros. Ahí tienen ustedes el método que emplean para hacer hablar a un guerrillero del Vietcong capturado a unas 35 millas de Saigón. Metiendo y sacando la cabeza en el agua al prisionero confían en que éste hable sin freno. — (Foto Cifra.)

# Gran Bretaña reconoce que Gibraltar es una colonia y no un Estado soberano

La Gran Bretaña presentó una protesta ante el Gobierno español por haberse negado las autoridades españolas a considerar válidos los pasaportes británicos expedidos en Gibraltar. El ministro británico ha rechazado, en el transcurso de la entrevista, la tesis de que España, al no reconocer la existencia de un

Gobierno de Gibraltar, no podía admitir la validez de los documentos que aquél pudiera expedir. El ministro ha manifestado que Gibraltar es un territorio colonial británico y no un Estado soberano, y que, por tanto, no se había planteado el problema de su reconocimiento por el Gobierno de Madrid.

# Una bomba estalla en la Embajada norteamericana en Saigón y ocasiona 21 muertos y 183 heridos

## Los Estados Unidos respondieron con tres grandes operaciones de castigo

El pasado martes, a las 10,45 de la mañana, hora local, un automóvil y una motocicleta se detuvieron ante la puerta de la Embajada de los Estados Unidos en Saigón. Un agente de Policía vietnamita dio la orden a los conductores de que circularan. Inmediatamente los terroristas abrieron fuego a bocajarro contra el policía. El automóvil iba cargado con 100 ó 120 kilos de explosivos, que hicieron explosión. En ese momento, más de un centenar de personas se encontraban en los departamentos de la Cancillería, y a consecuencia del atentado terrorista resultaron 21 muertos, dos de ellos norteamericanos, y 183 heridos entre norteamericanos y sudvietnamitas.

Las dos víctimas norteamericanas fueron una secretaria empleada en la Embajada desde el año pasado, Bárbara Robbins, de veinte años de edad, y un suboficial de la Armada. Entre los vietnamitas muertos se encontraban cuatro policías y uno de los autores del atentado. El otro terrorista del Vietcong ha sido capturado. De los 183 heridos (54 norteamericanos y 129 vietnamitas), 55 ingresaron en los hospitales militares vietnamitas y estadounidenses. Varios norteamericanos fueron trasladados a la base militar de Clark Field, en las Filipinas, para ser tratados de heridas en los ojos, provocadas por trozos de cristales. El embajador adjunto, Alexis Johnson, sufrió pequeñas heridas, causadas especialmente por la voladura de cristales; sin embargo, pudo conversar con el embajador, Taylor, que se encontraba en Washington evacuando consultas.

El Presidente Johnson, tan pronto tuvo conocimiento del atentado, lo calificó como "provocación terrorista" y anunció que los Estados Unidos están decididos a continuar e intensificar su ayuda al Vietnam del Sur. Añadió que enviará al Congreso una solicitud para que apruebe los fondos necesarios a la construcción de una nueva Cancillería en Saigón lo más pronto posible.

### MANIFESTACIONES DE PROTESTA

Cientos de sudvietnamitas se manifestaron ante el Ayunta-

miento de Saigón en señal de protesta por el ataque de que fue objeto la Embajada de los Estados Unidos.

### REPRESALIA NORTEAMERICANA

Tres grandes operaciones de castigo — una contra el Vietnam del Norte y dos en Vietnam del Sur — fueron desencadenadas por los Estados Unidos en respuesta al atentado terrorista de que fue víctima la Embajada americana en Saigón. En una de estas operaciones intervinieron por primera vez los "marines" de la base de Sanang, padeciendo importantes bajas. En otra operación se regó literalmente con bombas incendiarias una zona boscosa a unas 50 millas de Saigón. Contrariamente a todos los pronósticos, Hanoi no se ha convertido en diana de los aparatos americanos, ya que, según los observadores, Johnson, en su dura denuncia del ataque a la Embajada, dio a entender que los culpables se encuentran en las filas del Vietcong y no alen de el paralelo 17, en Vietnam del Norte.

# La gendarmería pontificia, dotada de pistolas modernas y cambios en el uniforme

Los gendarmes pontificios están siendo dotados de pistolas modernas y de morriones más ligeros, de fabricación inglesa. Este pequeño Cuerpo es uno de los cuatro encargados de velar por la seguridad del Estado Pontificio. Las modificaciones entraron en vigor dentro de pocos días y afectan al armamento, ya que las viejas pistolas «Glisenti» serán reemplazadas por un arma más ligera y manejable: la «Bartlett» de 7,65.

En cuanto a los morriones, que se llevan con el uniforme de gala, continuarán siendo idénticos exteriormente, pero el pesado refuerzo interior de cuero será sustituido por otro más ligero, hecho de caña. Otro de los cambios es el del corraje blanco, que se mantendrá solamente en el uniforme de gala y será sustituido en el diario, para mayor comodidad, por un cinturón corriente.

# UN HOMBRE, UN NOMBRE



En las elecciones para la presidencia de la Municipalidad de París, que es similar al de alcalde, Albert Chavanac resultó vencedor por 49 votos contra 38 que obtuvo su contrincante, el socialista Pierre Giraud.

El nuevo alcalde de París tiene cincuenta y cinco años y es un industrial dedicado a la madera. Entró a formar parte del Concejo por vez primera en 1959, destacando en todo momento por sus cualidades como regidor.

Es comendador de la Legión, titular de la cruz de Guerra y de la Military Cross y miembro del Comité Nacional de la Unión de la Nueva República, que es el partido gaullista. Ahora, desde el Ayuntamiento, M. Chavanac tendrá que hacer frente a la fuerte coalición del Frente Popular, formado por socialistas comunistas, y para llevar a cabo su labor tendrá que contar con el concurso de los concejales de los partidos independentes y centristas.

# En las escuelas filipinas se enseñará la religión

La Cámara de Representantes de Filipinas ha aprobado por mayoría abrumadora el proyecto de ley por el que se autoriza la enseñanza de la Religión en las escuelas públicas. El proyecto de ley obtuvo 63 votos a favor, seis en contra y tres abstenciones. Ahora el proyecto de ley pasará al Senado, para terminar el trámite parlamentario.

Grupos religiosos minoritarios se congregaron ante el Parlamento para protestar por la aprobación de la ley en la Cámara.

# Los socialistas italianos prestan su apoyo y dinero para la campaña comunista antiespañola

El semanario «Lo Spechio» publica un artículo en el que destaca el importante papel que vienen desarrollando los comunistas italianos en el plan internacional que está llevando a cabo el comunismo internacional des-

de Praga en su campaña actual contra España y Portugal. Señala el comentario que la Federación Italiana de Asociaciones Partisanas no ha dudado en ceder parte de sus instalaciones en la sede central de la vía Brea, número 18, de Milán para que sirva de local a la delegación en Italia del llamado «Frente Español de Liberación», cuya presidencia ocupa el tristemente célebre Alvarez del Vayo. Denuncia asimismo la contribución de los socialistas italianos a una suscripción llevada a cabo en favor de dicho Frente para la adquisición de un aparato de radio transmisor y receptor para el servicio de dicha organización y en la cual figura el nombre de Pietro Nenni con la aportación de 100.000 liras (unas 10.000 pesetas). Igualmente figuran en la lista de contribuyentes los restantes ministros y subsecretarios socialistas y personalidades del partido socialista con 50.000 liras cada uno.

# Colocación en el espacio de un reactor nuclear

Los científicos norteamericanos han lanzado al espacio, para colocarlo en órbita, un reactor nuclear de 113 kilos de peso. Se pretende con ello realizar un estudio sobre las posibilidades de hacer uso de la energía nuclear para trasladar seres humanos por el espacio en viajes largos.

El reactor, que provee electricidad a un pequeño motor, será puesto en funcionamiento por radio y alcanzará toda su fuerza. El vehículo espacial deberá realizar su órbita a una altura de 1.120 kilómetros. Según los técnicos, a esta altura el vehículo podrá permanecer en el espacio 3.500 años. Los materiales nucleares irán perdiendo fuerza y serán inofensivos cuando el vehículo vuelva a entrar en la atmósfera de la Tierra.

# GANEN SOBRESUELDO

PERSONAS bien relacionadas o que trabajen en Empresas de mucho personal, vendiendo productos de gran éxito y calidad. Apartado 5.369. — BARCELONA



# LAS VÍCTIMAS ERAN MUJERES



## BURKE Y HARE, DOS "FABRICANTES" DE CADAVERES AL POR MAYOR

### Empezaron robando tumbas y terminaron asesinando para vender los cuerpos de las víctimas a una escuela de Anatomía

William Hare estaba de un humor de mil demonios. No hacía más que dar vueltas por la casa, maldiciendo al viejo que se había muerto dejando una deuda de cuatro libras. William Hare tenía un negocio de hospedaje en Edimburgo. Alquilaba camas. El viejo había llegado unas semanas antes. Pagó la primera. Luego cayó enfermo y murió. Hare registró todas sus ropas, bien escasas por cierto, y no encontró nada absolutamente que fuese pignorable y que le valiera por la deuda. Por eso maldecía al viejo, sin importarle que ya hubiese pasado a mejor vida.

Cuando llegó William Burke todavía le seguía el enfado.

—Ahí le tienes... Se ha muerto y me debía cuatro libras. ¿Dónde las cobro ahora?

—Vende sus ropas—aconsejó Burke.

—No valen ni un chelín. Y no tiene familia. Estaba solo en el mundo.

—¿Seguro?

—Completamente.

—Entonces te será fácil recuperar tus cuatro libras.

—¿Cómo?

Los ojos de Hare se habían abierto, codiciosos.

—Puedes vender el cadáver.

—¿Vender el cadáver? ¿A quién?

—A la Escuela de Medicina. Conozco a un estudiante que da clase con el doctor Knox. Ha venido a que le arregle los zapatos varias veces. Una vez me dijo que el doctor Knox compraba cadáveres para sus clases de Anatomía, pero que no abundaban. A lo mejor te dan por el viejo las cuatro libras.

—No es mala idea. Se puede intentar.

—Si quieres...

Burke adivinó lo que Hare iba a proponerle.

—Iré a ver a mi amigo.

—Eso es. Y partimos las ganancias.

Burke trajo buenas noticias a la tarde.

—De acuerdo, Hare. Nos darán siete libras y media por el cuerpo del viejo.

A Hare se le pasó el mal humor que le había consumido durante el día. En cuanto anocheció hicieron un fardo con el cadáver del viejo y lo llevaron a la oficina del famoso catédrico de Anatomía, Robert Knox.

—Aquí tienen ustedes... Siete libras y media. Lo convenido.

Mientras les pagaba, el cajero largó anzuelo:

—Y tendré mucho gusto en volverles a ver. ¡Andamos tan escasos de cadáveres!

Así iba a empezar un negocio macabro, que al poco tiempo se convertiría en uno de los hechos delictivos más espeluznantes que recuerda la historia del crimen.

#### BURKE Y HARE

William Hare, como Burke, era oriundo de Irlanda. Había trabajado como campesino, pero en Edimburgo se hizo buhonero hasta que conoció a una viuda que tenía una pensión con siete camas, y se casó con ella. Cliff Howe nos da de él este retrato: "Sus ojos eran negruzcos, de mirada apagada, y uno más alto que el otro; boca de labios gruesos y toscos; pómulos salientes y mejillas sumidas. Por naturaleza era lento y perezoso, indiferente y endurecido en cuanto a las consecuencias de sus diabólicos actos."

William Burke había llegado a Edimburgo el año 1818. Era bajito y rechoncho, de expresión dura y decidida. Estaba casado y dejó abandonada la familia en Irlanda. En Edimburgo se unió a una mujer de pésimos antecedentes que pasaba por viuda de MacDougal. Su nombre era Helen y jamás había estado casada. Burke tuvo varios oficios y, finalmente, se hizo zapatero remendón. El y la MacDougal fueron a vivir al hospedaje de los Hare. De la convivencia nació aquella amistad que degeneraría en una sociedad de asesinos al por mayor.

Horas después de la venta del primer cadáver, Hare y Burke celebraban el "negocio" con unos tragos de whisky.

—¿Oíste lo que dijo el tipo que nos pagó, Burke?

—Sí; que se alegraría de volvernos a ver... Ya te lo dije, Hare. Necesitan cadáveres para sus prácticas.

—Pues no estaría mal que se los pudiésemos proporcionar nosotros...

—Puede intentarse.

—¿De qué forma?

—Robándolos del cementerio. ¿Te da miedo?

Una risotada fue la respuesta. Al día siguiente Burke y Hare estuvieron muy atareados. Se pasaron la mañana a la puerta del cementerio. Los entierros que llegaban los seguían por los patios hasta ver dónde daban tierra al cadáver. Por la tarde continuó el ajeteo de los dos compinches. Esperaron a que la noche envolviese el camposanto y entonces caminaron por entre las tumbas armados de pico y pala.

—Aquí—señalaba Hare.

La tierra recién removida les mostraba el lugar exacto. Cavaban en ella hasta dejar el ataúd al descubierto. Lo descerrajaban y desnudaban el cadáver. Luego cerraban el ataúd y volvían a echar tierra encima.

—No notarán nada...

Y con el muerto a cuestras envuelto en sacos se dirigían a la escuela de anatomía del doctor Knox. Allí nadie les preguntaba nada. Knox reconocía el cadáver, le daba su aprobación y el cajero pagaba. Eso era todo. Burke y Hare habían encontrado la forma de vivir de los muertos. Sus téntricos cargamentos llegaban con regularidad a la escuela. Una noche, sin embargo, sucedió algo imprevisto. Quizá por falta de cuidado en dejar la tierra como estaba, los sepultureros del cementerio notaron algo extraño en las tumbas más recientes. Abrieron una e inmediatamente comprendieron lo que estaba pasando. La noche de referencia media docena de sepultureros se quedaron de guardia. Prudentemente escondidos vieron moverse dos sombras por entre las sepulturas. Burke y Hare iban por un nuevo cuerpo.

—Aquí...

No habían hecho más que empezar su tarea cuando los seis sepultureros se les echaron encima. Fue una lucha feroz. Gracias a la fortaleza, física de Burke y Hare pudieron zafarse de sus aprehensores, pero no sin que les quedase evidente señal en el cuerpo de la batalla librada. Durante dos días tuvieron que permanecer en casa curándose las heridas. El "negocio" se les ponía difícil.

#### "FABRICANTES" DE CADAVERES

Mientras convalecían de la paliza, Hare tuvo un pensamiento siniestro, y se lo expuso a Burke:

—Así no podemos seguir... Lo de robar cadáveres en el cementerio es una complicación. Un día nos cogerán y pagaremos con la cárcel.

—Tienes razón, Hare. Los malditos sepultureros nos han echado abajo el negocio.

—No del todo. Cabe una solución.

—¿Cuál?

La soltó fría, calculadoramente:

—Fabricar nosotros mismos los cadáveres.

Miró a otro lado, esperando el efecto de sus palabras. Pero Burke era tan canalla como él y ni se inmutó.

—¿Qué quieres decir?

—Que mejor y más cómodo que ir al cementerio a robar cadáveres es hacerlos nosotros mismos por nuestros medios. ¿No tuvimos el del viejo?

—Pero ese murió... de muerte natural.

—A otros los puede pasar lo mismo. Bastará con «ayudarles» un poco. ¿No has reparado en cuánto viejo inútil y cuánto desperdicio humano circula por las calles de Edimburgo? Gente que malviven, que pasan hambre y miseria. La muerte para ellos representa un alivio. Con

ella terminan de sufrir. Tú y yo podemos realizar esa gran obra de caridad.

Burke no necesitaba que le dorasen la píldora. Estaba tan dispuesto como Hare a asesinar para no perder el negocio de la venta de cadáveres a la escuela de anatomía del doctor Knox. Pero el procedimiento le parecía más arriesgado.

—¿Y si se defienden?

—¡Bah!, no te preocupes... Elegiremos nuestras víctimas a conveniencia. Vagabundos, viejos... Primero las emborracharemos, y después...

Su gesto fue suficientemente expresivo. En la vida añadió:

—Cuando llevamos el último cuerpo a Knox pregunté por curiosidad cuánto nos pagarían por cadáveres «más frescos» y me prometieron diez libras. Quiere decirse que con el nuevo sistema saldremos ganando. ¿Qué te parece?

—Pues, que siendo así... ¡manos a la obra!

La unión de los dos monstruos estaba sellada. Para cometer sus crímenes futuros contarían, además, con la colaboración de sus mujeres. Habilitaron una habitación apartada que les sirviera de «taller», y en cuanto estuvieron en condiciones de echarse a la calle se dedicaron a buscar víctimas para su lucro. De mutuo acuerdo y para empezar habían desechado a los hombres. Podían resultar peligrosos. Era mejor iniciarse con mujeres, que serían más fáciles de dominar...

#### "¿OTRA COPITA, ABUELA?"

La primera víctima la llevó Hare. Una tarde se encontró en un callejón a una vieja que se tambaleaba. Iba cantando con voz ronca. Al ver a Hare cesó en su canto de beoda y alargó la mano:

—¿No hay caridad para esta pobre anciana?

Hare se acercó:

—Te gusta el ron, ¿eh?

—Sí... Pero tú no me darás para una copa... Eres como todos... No soltáis un penique aunque os maten.

—Yo te lo daría con mucho gusto, pero no llevo un céntimo encima...

—Eso decís siempre—mormojeaba la vieja.

Hare se aproximó más, hasta casi tocar a la mujer.

—No puedo darte dinero... Pero si quieres echar un trago vente a casa. Te invito. No tienes más que seguirme.

La vieja hubiese ido al fin del mundo con tal de poder echar un trago. Así es que siguió a Hare en silencio. La casa no estaba lejos. Era de una sola planta, en un barrio pobre y miserable, y no tenía pegada a ella ninguna otra construcción. Sobre la puerta había un cartel mal pintado que decía: "Se alquilan camas".

Nada más ver aparecer a Hare con la anciana borracha, Burke comprendió la intención de la visita. Amablemente invitó a la vieja a pasar a la cocina y no tardó en aparecer sobre la mesa una botella de whisky.

—Quiero ron—masculló la vieja—. Dijiste que me darías ron...

—Y es ron—aseguró Hare—. Lo que pasa es que lo hemos metido en una botella de whisky...

Rápidamente llenó tres vasos. La mujer bebió sin reconocer qué clase de bebida era aquella. Le daba lo mismo. Al segundo vaso empezó a tambalearse en la silla y al tercero era ya incapaz de sostener el vaso...

—¿Otra copita, abuela?—invitaba Hare.

—Yo creo que lo que ahora la conviene es un buen sueñecito... ¿Qué le parece?

—¡Dejadme en paz!... ¡Quiero dormir!

A dormir la llevaron a la habitación previamente elegida. En ella sólo había una cama y una silla. Cuando los ronquidos les dieron a entender que ya dormía, Hare dio la orden:

—¡Ahora!

Con una almohada se abalanzó sobre la infeliz mujer, tapándola completamente el rostro e impidiéndola respirar, mientras Burke, por si acaso, se sentaba sobre el cuerpo para sujetarla. Pero la vieja murió sin hacer un solo movimiento. Ni ellos mismos pensaban que iba a resultar tan fácil. En seguida quitaron la ropa al cadáver y lo encerraron en un cajón de madera, que llevaban un par de horas después al doctor Knox. Aquella noche, con las diez libras que les dieron en la escuela de anatomía, hubo juerga por todo lo grande en la casa del crimen.

—¿No te lo decía?—blasonaba Hare—. ¡Mucho más sencillo y cómodo que ir al cementerio!

#### MARY PATERSON Y LAS DEMAS

Hare y Burke aprovecharon desde entonces todas las ocasiones que se les ofrecían de incrementar su negocio. Huésped que enfermaba en la casa, cadáver que iba a engrosar las reservas del doctor Knox. Pero sus víctimas predilectas eran las mujeres. Así, una mañana, Burke encontró en una taberna a Mary Paterson, una muchacha de vida equívoca, que estaba bebiendo con otra chica de su clase llamada Janet Brown. Burke las invitó a su mesa pensando que aquellos cuerpos podrían interesar a los estudiantes de anatomía. Las dos muchachas aceptaron y bebieron de tal forma que muy pronto ignoraban hasta el lugar donde estaban. Ese fue el momento que eligió Burke para convidarlas a comer "a la pensión en que se hospedaba". Hare les esperaba allí con un par de botellas de whisky preparadas. Al término de la comida, Mary Paterson no podía sostenerse ni sentada en la silla y, acompañada por la MacDougal, entró en la habitación siniestra para echar un sueñecito... del que no despertaría nunca. Janet Brown se salvó por un puro azar de la vida. La MacDougal era una asesina de la misma categoría que Burke o Hare. Pedir a esa mujer un sentimiento de piedad para el prójimo era como pedirle a una piedra que llorase. Pero sus instintos criminales no le impedían amar dulce y tiernamente a Burke, al que atormentaba muy frecuentemente con sus celos. Resultó que cuando la MacDougal volvía de "preparar" a Mary Paterson, se encontró a Burke tratando de abrazar y besar a Janet Brown. Aquello fue superior a sus fuerzas. Que su hombre asesinas a sangre fría a indefensas muchachas para sacar unas libras por sus cuerpos, le parecía a la MacDougal un hecho normal por el que no debía escandalizarse. Pero que antes del crimen intentase propasarse con las chicas, eso se le hacía insufrible. Su lenguaje más soez lo puso en práctica en aquella ocasión:

—¡Puerco! ¡Debería darte vergüenza!

Burke reaccionó también por las bravas, y las consecuencias fueron que se entabló entre los dos una fenomenal disputa en la que no faltaron los golpes. Hare tuvo que intervenir conciliador para evitar el desaguisado que se avecinaba. Afortunadamente no había vecinos demasiado próximos que pudieran intervenir. Pero perdieron a Janet, que, muy asustada, huyó en cuanto le fue posible, dejando a su compañera en manos de aquellos asesinos.

—¿Os dais cuenta?—moralizó Hare en cuanto lo gordo de la bronca cesó—. Esta clase de mujeres no trae más que disgustos... ¡Peste de ellas! ¡Ha-



# El trágico fin de los dos compinches estuvo a tono con su vida de vicio e iniquidad

bría que acabar con todas para bien de la Humanidad!

De momento sólo acabaron con la pobre Mary, que de su borrachera pasó a mejor vida por el mismo procedimiento de las víctimas anteriores. Aquella misma noche, Janet volvió a preguntar por Mary. Le dijeron que se había ido al despertarse y la invitaron a beber otras copas aprovechando que la MacDougal había salido. Janet, sin embargo, a la que todavía duraba el susto, se dio por muy contenta con saber que también Mary había podido salir de aquel infierno y se largó con prisa. Para ese tiempo el cuerpo de Mary yacía ya sobre una mesa de disección de la escuela de anatomía. El doctor Knox, como ya se ha dicho, no era hombre dado a hacer preguntas. Le interesaba demasiado la ciencia anatómica para andarse con remilgos sobre la procedencia de los cadáveres que Hare y Burke le entregaban. Sus alumnos tampoco preguntaban. Pero en aquella ocasión, como varios estudiantes conocían a Mary Paterson, se entabló diálogo con los asesinos.

—¿Dónde han encontrado este cuerpo?  
Hare mintió rápido:  
—Se lo hemos comprado a una vieja con la que vivía... Murió esta mañana, completamente borracha...

La explicación era factible y no se preguntó más. Tampoco en el barrio se extrañó nadie de no volver a ver a Mary. ¡Eran tantas las personas que desaparecían de un tiempo a esta parte! Lo triste del caso es que la lista siguió. La señora Simpson tuvo la desgracia de llegar a Edimburgo sin conocer a nadie. Buscando un alojamiento se tropezó con la casa de los Hare. Fue bien recibida, invitada a beber... y asesinada. El mismo destino siguió otra mujer llamada Eddy, una borracha habitual a la que Burke rescató de las manos de un policía que se la llevaba detenida.

—¡Oh!, pobre mujer... Yo la acompañaré a su casa... No se preocupe, que no escandalizará más...

En efecto, no se la volvió a ver, ni borracha ni serena. La lista se incrementó hasta calcularse en unas veinte las personas muertas, de ellas quince mujeres. Burke y Hare no perdonaban ni siquiera a gente de la familia. Una prima de la MacDougal, muchacha joven y bonita, que llegó a Edimburgo para saludarla, corrió la misma suerte que las demás. Lo único que importaba es que el cuerpo reuniese condiciones para el cobro de las diez libras.

## HUESPEDES INOPORTUNOS

Pero aquello tenía que terminarse alguna vez. Y terminó gracias a un matrimonio que había entrado a vivir en casa de los Hare, gente pobre pero honrada. Quizá se les admitió con la esperanza de que constituyesen dos cuerpos más para la escuela de anatomía. Pero transcurrió algún tiempo sin que se encontrase la oportunidad de hacer desaparecer al matrimonio Gray. Lo que sí se hacía era aprovechar sus salidas para continuar el "negocio". Una tarde, no obstante, llegó Burke con una vieja que traía un hatillo con ropas.

—Ha venido a buscar a su hijo a Edimburgo y no conoce a nadie—explicó—. Yo la he ofrecido nuestra casa...

—Bien hecho, Burke—asintió Hare—. En este hogar la caridad es antes que nada. Siéntese, abuela, y no se preocupe, que ya encontraremos a su hijo. ¿Una copita?

En seguida empezaron a beber, y como la vieja no estaba acostumbrada, no tardó en emborracharse. Pero cuando se hallaba el grupo en plena "juerga" se presentó de improviso el matrimonio Gray. Hubo que presentar a la anciana como pariente de la MacDougal. Apenas volvió a salir el matrimonio, consumaron el crimen. Todos habían bebido demasiado y decidieron dejar para el día siguiente el traslado del cuerpo a la oficina de Knox. El cadáver fue enterrado en un montón de paja.

Los Gray regresaron más tarde y preguntaron por la mujer.

—Se ha ido... Hace rato que se largó...

La señora Gray se sorprendió de que se hubiera ido dejándose el hatillo de ropa que la mujer llevaba consigo y expresó al marido su sospecha de que algo raro sucedía en aquella casa. Curiosa, como toda hija de Eva, quiso saber de lo que se trataba y empezó a indagar. Con el pretexto de buscar un objeto que se le había perdido, se acercó al montón de paja. Burke, que estaba vigilante, se interpuso bruscamente:

—¿Qué busca aquí?  
—Nada...

—¡Pues a su habitación! ¡Aquí no se le ha perdido nada!

La brusquedad de Burke extrañó todavía más a la Gray, y a la mañana siguiente, cuando todos en la casa dormían la borrachera de la noche, volvió al montón de paja y escurrió un poquito... lo suficiente para que quedase al descubierto una mano que identificó como de la vieja. Poniéndose la mano en la boca ahogó el grito que pugnaba por salirle de la garganta. Sin pérdida de tiempo avisó a su marido de lo que sucedía y los dos fueron sin vestirse del todo a dar parte al cuartelillo de Policía.

El sargento-mayor Fisher escuchó la historia del cadáver enterrado en la paja y acompañado por el agente Finlay se presentó en la casa de Hare y Burke. Pero ya entonces el cadáver había desaparecido. Burke y Hare, en efecto, lo habían llevado a la escuela del doctor Knox. Del cuerpo no quedaba ni rastro en la casa, pero sí las ropas que habían pertenecido a la pobre vieja y que los Gray identificaron como las que llevaba puestas la tarde anterior.

—La mujer se fue—protestaba Hare—. Vino y bebió con nosotros, pero se largó cuando estaba borracha...

La encuesta iba a darse por terminada por falta de pruebas cuando revolviendo entre la paja el

agente Finlay encontró unas manchas de sangre. Ya no había dudas.

—¿Qué han hecho con el cuerpo?

—No sabemos nada. La vieja se fue. Quizá sangrara por la nariz...

La señora Gray recordó:

—Yo he oído hablar en esta casa varias veces de la escuela de anatomía del doctor Knox...

No fue necesario más. El doctor Knox era famoso en toda Escocia. Fisher se encaminó a la escuela dejando de guardia a Finlay. No tuvo más que preguntar:

—¿Han traído hoy algún cadáver para la práctica de disección?

Contestaron afirmativamente y se le mostró al agente de la autoridad un cuerpo que respondía a las señas personales de la mujer que había visto viva la señora Gray. Burke, Hare y sus dos compañeros quedaron detenidos inmediatamente. La historia de los "fabricantes" de cadáveres había terminado.

## FINAL TRAGICO

Lo primero que trató de averiguar la Policía es si todas las personas desaparecidas en los últimos tiempos en Edimburgo, que no eran pocas, habían pasado por la casa de Hare y Burke. Pero aquello suponía demasiado trabajo y para abreviar se decidió acusar a los dos compinches únicamente de la última muerte. No hubo forma, sin embargo, de que reconociesen su crimen. Burke y Hare negaban una y otra vez. Y posiblemente nunca habrían confesado y quizá no se les habría podido condenar de no surgir la delación del propio Hare, al que ofrecieron su libertad por el relato fiel de los hechos. Entonces podían suceder estas monstruosidades jurídicas. El caso es que Hare "cantó", echando todas las culpas del asesinato de la vieja a Burke. La mujer confirmó cuanto decía el marido. Burke se defendió en vano. Su abogado terminaría su discurso en el juicio con estas palabras:

—Mi defendido ha sido la última víctima de ese monstruo llamado Hare...

Burke, al verse solo, se revolvió contra su socio y contó todos los crímenes cometidos entre

los dos. Pero a Hare se le había prometido la libertad a cambio de la delación y no se quiso hacer nuevas investigaciones.

En consecuencia, sólo William Burke fue condenado a muerte. La ejecución se llevó a cabo un 28 de enero. Una multitud encrespada se había estacionado ante el patíbulo. Por primera vez se vio a un condenado subir a toda prisa y por propia voluntad las escaleras fatales, y por primera vez también se escuchó a un criminal rogar al verdugo que se diese prisa... Burke tenía miedo a morir despedazado por la multitud, que amenazaba con ello, a pesar de los refuerzos de soldados que se habían llevado. Prefería la horca.

Durante muchos días el pueblo de Edimburgo anduvo levantisco. No estaba satisfecho con que sólo Burke pagase las culpas de los cuatro monstruos. Hubiera querido ver a todos ajusticiados, como era de justicia. Sin embargo, el tiempo demostró que Burke fue el mejor tratado. Porque la vida que arrastraron los demás el tiempo que vivieron no puede decirse que fuese vida.

La compañera de Burke, la Mac Dougal, se ocultó en su casa al salir de la cárcel. Una tarde salió por alimentos, fue reconocida por la gente y sufrió un primer linchamiento, del que la salvó la Policía. Tuvo que irse de Edimburgo, pero como no la admitían en ninguna diligencia, se vio obligada a trasladarse a pie, ocultándose como las alimañas en los bosques, y cada vez que se dejaba ver en algún lugar, se la echaba a pedradas de él. Se cree que murió en algún camino.

William Hare, acompañado por policías de paisano y con nombre falso, trató de salir de Edimburgo. Pero los demás viajeros de la diligencia le reconocieron, y después de apalearle le dejaron abandonado en el camino. Los hechos se repitieron en cuantos lugares era reconocido. No le valían ni los disfraces. Se cree que murió también mientras trataba de huir.

Su mujer corrió suerte parecida de apaleamiento. Una vez se libró de la muerte por llevar en brazos a su hijo de corta edad. La Policía le consiguió un salvoconducto y pudo al fin embarcar hacia Australia.

El pueblo hizo también objeto de su repulsa al doctor Knox, el comprador de los cadáveres. Su carrera en Edimburgo quedó arruinada y se vio obligado a trasladarse a vivir a Londres.

Así acabó la historia de Burke y Hare, dos hombres que empezaron robando tumbas y terminaron asesinando para "fabricar" por sus propios medios cadáveres con los que abastecer una escuela de anatomía.



## PROXIMO CASO:

Rosemarie, la chica del Mercedes tapizado en rojo

En el cementerio de Francfort hay una sepultura con esta inscripción en la lápida: "Lo que importa en la vida es estar siempre alegre." Es la tumba donde descansan los restos de Rosemarie Nitribitt, la muchacha de vida alegre más famosa de Europa en los años 50. Desde las penurias de un hogar misero saltó a la lujosa vida de la gran ciudad. Se dedicaba al chantaje, y posiblemente también al espionaje. Los ladridos continuados durante tres días de su perrito de lanas, encerrado en el apartamento, obligaron a la Policía a derribar la puerta. Entonces se descubrió el cadáver de Rosemarie.





## SI, ESTA VEZ SON CHICAS

Está uno tan escamado con esos conjuntos vocales de mocitos melencidos, que tiene que saludar con cierto alborozo la aparición de este cuarteto femenino—sí, femenino; palabra de honor—, que se denomina The Dollies y que forman estas cuatro jovencitas inglesas: Jerry y Rae (diecisiete años cada una) y Carole y Jill (dieciséis años). Las Dollies han debutado, al parecer, con tan notable éxito en Londres, que han firmado ya un contrato por la respetable suma de cinco millones y medio de pesetas



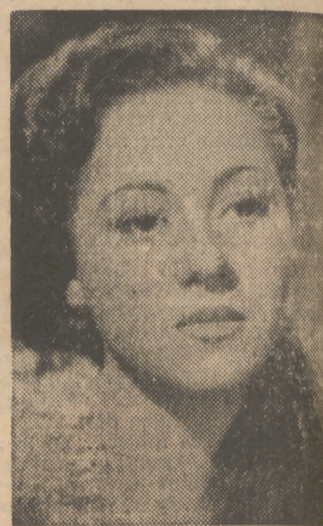
## EN CAMILLA PARA VER BAILAR A SU ESPOSA

El doctor Roberto Arias fue herido en un incidente político, en Panamá. el pasado año, a consecuencia del cual sufre desde entonces una parálisis parcial. Pero ello no le impide asistir a la presentación de su esposa, la danzarina Margot Fonteyn, en el Coven Garden, donde interpretó el ballet de «Romeo y Julieta» formando pareja con Rudolf Nureyev. Y tras la presentación, en la que la señora Arias obtuvo un gran triunfo, la esposa acompañó al marido, en camilla, a la ambulancia que aguardaba a la puerta del teatro para trasladarle al Hospital de Stoke Mandeville

## A Asunción Sancho le gustaría ser María Antonieta

“Me encanta el flamenco. Pero soy negada para cantar.”

Le ocultaron la muerte de su padre hasta que terminó de representar “Yerma” aquella noche...



Asunción Sancho es una de las más relevantes actrices de nuestro teatro actual. Desde hace varios meses incorpora el papel de “La Moscatela” en la obra de Casanova “El caballero de las espuelas de oro”. Un gran personaje más a incluir en su lista de grandes personajes... A Asunción Sancho le han preguntado en nuestro colega “Madrid”:

—¿Cuál fue su primer personaje?

—Uno en “La discreta enamorada”, de Lope, en el teatro Español. A las dos temporadas hice la Ofelia de “Hamlet”, también en el Español.

—¿En qué obra se gustó más a sí misma?

—En estas cuatro: “Un tranvía llamado Deseo”, “El zoo de cristal”, “La muerte de un viajante” y “Seis personajes en busca de autor”.

—¿Y en qué obra gustó más al público?

—En la de Pirandello.

—¿Y a la crítica?

—En esa misma y en “La muerte de un viajante”.

—¿Qué obra le resultó más difícil de interpretar?

—“Un tranvía llamado Deseo”.

—¿Vive usted mucho sus personajes?

—Sí. Los vivo de modo pleno. Me entrego a ellos y me olvido de mí misma. Trato, cuando interpreto, de desprenderme siempre de mi personalidad para cobrar la del personaje. Prefiero que me digan “No parece la misma” a que me digan “Se te ve siempre que eres tú”. Claro que hay actrices —Greta, como gran ejemplo— en las que su personalidad está presente de modo constante. Pero en mi interior yo me digo que escénicamente no quisiera ser personal; es decir, que se viese a Asunción Sancho tras el personaje de cada vez. Ahora bien, humanamente, en la vida y la calle, sí quiero tener personalidad.

—¿Qué personaje de la Historia o de la novela le gustaría interpretar?

—La reina María Antonieta.

La conozco a través de algunas biografías, especialmente a través de la de Stephan Zweig. Veo en esa figura femenina todos los matices que una actriz puede interpretar.

—El actor, a veces, trabaja mientras está viviendo un drama, mientras está pasando por un gran dolor personal. ¿Le ocurrió esto en algún momento?

—Sí. Perdí a mi padre hace tres años cuando yo trabajaba. Me lo callaron y no lo supe hasta después de la función. Hacía por entonces “Yerma” y en esta obra, una de las frases que había de decir era “¡Maldito sea mi padre!” Imagínese lo que sería para mí decir en las representaciones posteriores estas palabras. Y hace cuatro meses perdí a mi madre. No cesé de trabajar por eso. La dejé de cuerpo presente, en mi casa, para venir al teatro a hacer “La Moscatela”.

—¿Le gusta leer? ¿Le gusta la música?

—Leo mucho y de todo. Hubo un tiempo en que mi pasión era Dostoievsky. Y de la música me gusta, sobre todo, la andaluz. Me encanta el flamenco. Pero soy negada para cantar. Hasta tal punto, que cuando hice el personaje de Ofelia, en “Hamlet”, no canté. Ya se sabe que siempre la escena de la locura de Ofelia es, a la vez, risas y canción. Yo—he debido ser en eso la única actriz en el mundo—no canté. Defendí la escena solamente con risas, sin el apoyo de lo cantado.

## TODO ES MUSICA

**BENIDORM: VII EDICION. 245.000 PESETAS EN PREMIOS**

La REM ha convocado ya el VII Festival Español de la Canción, cuya fase previa comenzará en la primera quincena de mayo, celebrándose las finales en Benidorm los días 24, 25 y 26 de julio.

Los premios a los autores serán de 100.000, 50.000 y 25.000 pesetas para las tres primeras canciones clasificadas, adjudicándose siete trofeos más, por orden de méritos. Se crea asimismo un premio de 10.000 pesetas para la mejor letra, con su correspondiente trofeo.

Respecto a los intérpretes, se disputarán los siguientes premios: primero, de 30.000 pesetas; segundo, de 20.000, y tercero, de 10.000. Ninguno de estos premios podrá declararse desierto.

El plazo de admisión de canciones se cerrará a las catorce horas del próximo 30 del corriente mes de abril.

**“LA LUNA Y EL TORO”, LIDER DE LA SEMANA EN EL “HIT PARADE”**

Das canciones españolas se disputan esta semana el primer puesto de la popularidad en el “Hit Parade”. Son, concretamente, “La luna y el toro” (por Mikaela y Marifé) y “Flamenco” (por Los Brincos).

Tras estas dos ganadoras semanales van clasificadas por este orden las siguientes canciones: “Downtown” (Inglaterra, Petula Clark), “Yo que no vivo sin ti” (Italia, Luis Garvey), “Está triste Venecia” (Francia, Aznavour), “La yenka” (Finlandia, Johnny and Charley), “I feel fine”, “¿Qué noche la de aquel día?” y “Conocerte mejor” (las tres de Inglaterra y de Los Beatles), “Eso ojitos negros” (España, Dúo Dinámico), “La bostella” (Francia, Esperanza Gustavo) y “Muñeca de cera” (Luxemburgo, France Gall).

Entre paréntesis, queda indicada la nacionalidad de la canción y sus más destacados intérpretes.

**EL HIJO DE ATAULFO ARGENTA TOCA LA GUITARRA ELECTRICA COMO LOS BEATLES...**

Nuestro colega “Pueblo” le ha descubierto. Se trata de Fernando Argenta, un muchacho de apenas veinte años, estudiante de Derecho, hijo del que fue inolvidable director de orquesta Ataulfo Argenta. Pero el muchacho ha dejado, de momento, la música clásica, para cultivar el twist y el ye-ye. Y en unión de otros jóvenes forma parte de un conjunto moderno profesional, “tipo Beatles”, en que Fernando toca la guitarra eléctrica y canta. Pero, a pesar de sus preferencias “bitelianas”, el joven Argenta ha confesado que su verdadera vocación es la de ser director de orquesta. Claro que el apellido pesa mucho. Y llamándose Argenta hay que ser el mejor...

## 3 FOTOS, 3 NOTICIAS

### Iran Eory debutará como actriz teatral



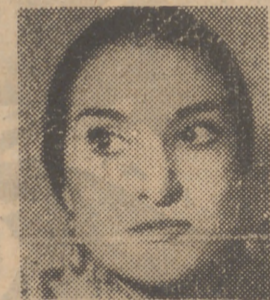
Iran Eory, la gentil estrella de TV y cine, va a presentarse por primera vez en un escenario madrileño. Y precisamente en el nuevo teatro Arlequín, que, bajo la dirección de Arturo Serrano, abrirá sus puertas el próximo día 21, con la comedia “La fruta verde”, adaptada por Luis Tejedor. Iran interpretará el papel de una chica que quiere trabajar como secretaria, y al comprobar que la plaza está cubierta, intenta conquistar al jefe... Con la debutante encabezarán la compañía oficial del Arlequín Susana Canales y Manuel Dicenta.

### Vicente Escudero, homenajeado en su patria chica

Como ustedes deben saber, el gran bailar es vallisoletano. Y en Valladolid ha sido objeto Escudero de un cordial homenaje, para premiar más de cincuenta años de triunfal actuación en los escenarios del mundo. Se le dedicó una calle de la capital, se celebró una función extraordinaria, en que participaron, entre otros, Mariemma, Pilar López, María Márquez, El Chaleco y el maestro Luzuriaga, y el propio Escudero bailó con el garbo de siempre martinetes, alegrías, el “Yunque” y el “Quejido gitano”...



### Nati Mistral volverá al Eslava



En el Eslava madrileño fue precisamente donde Nati Mistral consiguió dos de sus más resonantes y variados triunfos: “Te espero en Eslava” y “La Ferrichola”. Y a “primeros del próximo octubre, Nati volverá al mismo escenario, presentándose como protagonista de una comedia musical, cuya partitura firmará probablemente Moraleda. Y más adelante, si le da tiempo en la misma temporada, Nati Mistral pondrá en escena una obra dramática de los mismos autores de esa “María Reyes” que interpretó hace unos meses, también en el Eslava.

## • CONCHA DEL APUNTADOR •

“JAQUE A LA JUVENTUD” es el título de una nueva comedia que ha leído recientemente su autora, Julia Maura, a un grupo de amigos artistas. No se sabe todavía cuándo y dónde se estrenará.

TONO TRABAJA en colaboración con Pepe Díaz en una obra titulada provisionalmente “El último tranvía”, destinada a Isabel Garcés.

EL POPULAR CANTANTE José Guardiola ha formado un nuevo espectáculo en el que figuran varias atracciones y que encabeza la vedette Carmen de Lirio.

UN AUTENTICO RECORD de longitud es el título de esa obra que acaba de estrenarse en un teatro experimental de Barcelona. Se titula nada menos que esto: “Julio, ficción de derecho y razón a cuatro encartados, promovido por unos zapatos”.

MARIA LUISA MERLO y Pastor Serrador formarán la pareja protagonista de una comedia de Michel André a la que ha puesto música el maestro Waldo de los Ríos, que se presentará próximamente en el Maravillas.

NUEVO PLEITO LABORAL. Ahora los que pleitean son Amparo Soler Leal y Carlos Lemos, que reclaman 49.000 pesetas a la empresa que montó en Madrid “El baúl de los disfraces”, por sueldos impagados.

A FINALES DE MES se estrenará en el Price madrileño la revista “Historias del Paralelo”, ya centenaria en Barcelona, cuyos protagonistas son Mary Santperé y el cómico argentino Carlos Mareco (Pinocho).

SE PRESENTO CON EXITO en el Valle Inclán la compañía argentina de mimos que componen Roberto Escobar, Igor Lerchundi y Eduardo Hermida. Todos los lunes darán representaciones de este teatro sin palabras.

SE CELEBRA EN LA ZARZUELA el anunciado homenaje a Marcos Redondo, al que se le hizo entrega de una placa de plata por el vicepresidente de la S. G. A. E., maestro Moreno Terroba. El gran barítono interpretó dos de sus inolvidables creaciones: la canción del gitano de “La linda tapada” y la romanza de “La Parranda”.

## LO QUE VERA USTED ESTA SEMANA EN TVE

MARTES.—2.03: El mundo en que vivimos.—2.20: Sonría, por favor: “El mundo de los discos”.—3: Telediario.—3.30: “Teresa de Jesús”, de Carlos Muñiz, por Lola Cardona, Pepe Calvo, Montserrat Blanch (capítulo II).—4: Las enfermeras.—6.45: Programa cultural.—8: Hombres del Oeste.—8.30: Aventura.—9: “El Séneca y las especialidades”, de José María Pemán, por Antonio Martelo, Julio Gorostegui y Rita Sensó.—9.45: Telediario.—10.03: La unión hace la fuerza: equipo de Pamplona.—11: Los intocables.—12: Telediario.

MIERCOLES.—2.03: El mundo en que vivimos.—2.20: Ella, él y Asta.—3: Telediario.—3.30: “Teresa de Jesús” (III).—4: Mr. Novak.—6.45: Programa cultural.—8: Sala de concierto: Alexander Scholz, violinista.—8.50: Dick Powell Show.—9.45: Telediario.—10.03: Esta es su vida: don Fernando Martín-Sánchez Juliá.—11: Primera fila: “Corrupción en el Palacio de Justicia”, de Ugo Betti, por Manuel Dicenta, Jesús Puente, Tina Sainz.—12: Telediario.

JUEVES.—2.03: “El mundo en que vivimos”.—2.20: Sonría, por favor: “Cancionero”.—3: Telediario.—3.30: “Teresa de Jesús” (IV).—4: Caravana.—6.45: Programa infantil.—8: Patty Duke.—8.30: Adelante el inventor.—9: Patrulla 54.—9.45: Telediario.—10.03: El Santo.—11: Testimonio: “Los años heroicos del cine español” (II), por Ricardo Fernández de la Torre.—12: Telediario.

VIERNES.—2.03: El mundo en que vivimos.—2.20: Lucy.—3: Telediario.—3.30: “Teresa de Jesús” (V).—4: Rodeo.—6.45: Programa cultural.—8: Foro TV.—8.30: Secuencia.—9: Nuevos ricos.—9.45: Telediario.—10.03: Intriga en Hawai.—11: Mañana puede ser verdad: “N. N. 23”, de Luis Peñafiel, por Narciso Ibáñez Serrador.—12: Telediario.

SABADO.—2.03: El mundo en que vivimos.—2.20: “Sonría, por favor”, con Angel de Andrés.—3: Telediario.—3.30: Edición especial.—4: Sesión de tarde: “La jornada fatal”, por Lee J. Cobb, James Drury, Gary Clarke.—5.46: Programa infantil.—7.03: Documental: “Primera guerra mundial” (III).—8: La aventura de la música: Albéniz-Andalucía.—8.30: Campeones.—9: Tal para cual: “La boda de Luis Benítez”, de Noel Clarasó, por Zori, Santos y Emilia Rubio.—9.45: Telediario.—10.30: Sábado 65, con Amalia Rodríguez, Ballet de Luisillo, Imperio de Triana, Marcel Amot, Los Relámpagos, Guy Mardel, Emile Prudome.—12.15: Telediario.

DOMINGO.—10.03: Buenos días, Santa Misa.—11: Concierto por la Orquesta Nacional bajo la dirección de Fruhbeck; segunda parte de “La Pasión según San Mateo”, de Bach.—1.15: Salto a la fama. 2: El día del Señor.—2.30: Teleclub.—3: Telediario.—3.30: Discorama.—4: Bonanza.—5: Programa infantil.—6: Reina por un día.—7: ¿Quién es quien?—7.30: Posible retransmisión de un partido de baloncesto o, en su defecto, “Los ladrones somos gente honrada”, de Jardiel Poncela, por Elisa Montes, Jesús Puente, Valeriano Andrés.—9.45: Telediario.—10.03: Confidencias: “Porque sí”, de Jaime de Armiñán, por Conchita Velasco, Alfredo Landa, Julia Trujillo.—10.30: Sesión de noche: “Tempestad en la cumbre”, por Claudette Colbert, Ann Blith, Robert Douglas.—12: Telediario.

## CARTEL DE NOVEDADES

“EL CRIMEN, AL ALCANCE DE LA CLASE MEDIA” (Teatro Club)



No es, ciertamente, ésta de las comedias más afortunadas de Alonso Millán; pero, a pesar de sus desigualdades, de sus posibles fallos, se acredita en ella el ingenio y la gracia coloquial del autor, especialista en eso que se llama “humor negro”. La primera parte es, sin duda, superior a la segunda, y en aquélla se registran los más felices aciertos de diálogo. La interpretación fue un tanto irregular, sobresaliendo especialmente María Bassó y Luchy Soto. Susana Campos y Francisco Piquer no pasaron de discretos.



**METODO SANCHEZ LAFUENTE**

PARA LA HIGIENE Y CONSERVACION DEL CABELLO

Pídalo a C/ Sánchez Madrigal, 4 MURCIA (Cens. Sanit. núm. 11-CJ)

**VALE**

«GANE 525 PESETAS»

Como obsequio que hacemos a los lectores de 7 FECHAS de magníficos cortes de traje en gris, gris gales, gris marengo, marrón o azul, inarrugables, no de verano, de 1.000 ptas. Sólo mandando el presente anuncio a TEJIDOS SOLER; Floridablanca, 150; Barcelona-11, recibirá el que solicite por correo al precio reducido de 475 ptas., examinándolo antes de abonarlo y con facultad de devolución. Junto recibirá una invitación



## NUESTRA CLAVE DE CRITICAS



¡Bravo, bravo! Vale la pena Lo pasó bien ¡Feché..., regular ¡Uf, qué cosa!

### SALA DE PROYECCION

#### "EL TREN" (Palafox)



Es una película bien hecha, bien construida, técnicamente bien resuelta. Se dice que narra hechos reales, más o menos adulterados—más bien más que menos—, a los que se les imprime un tono y un ritmo de película de aventuras imaginarias. Está entre la línea del western—sin praderas ni caballos—y la policiaca—sin policías ni gangsters—. Y, no obstante, repetimos, el film está muy bien dirigido, hasta el punto de hacernos interesar por un tema donde la estupidez de unas aventuras rebasan la lógica. Es frecuente que los guionistas "aliados" cuelguen a los nazis el sambenito de la tontería. Para ellos, el ejército alemán, que necesitó la alianza de Norteamérica, Rusia, Inglaterra, Francia y otros muchos países para ser vencido, estaba mandado por ineptos, estúpidos y bobalicones oficiales. Estos guionistas se pasan de la raya, y así nos dan una sucesión de escaramuzas heroicas a cargo de unos hombres que, además de su temerario valor, de su intrepidez, de su audacia e inteligencia, cuentan con la desesperante inocencia de un enemigo que les deja poner en práctica todos sus trucos de héroes. En fin, una de tantas películas—bien hecha—de tema bélico, donde no se olvida el "facilon" enemigo que tu-

vieron los más fuertes países del mundo.

#### "LA MANSION DE LOS FURY" (Lope de Vega)



Quien sea partidario del folletín, aquí tiene amplio campo para su lagrimeo. No se le escamotea ningún tópico y se hace generoso alarde de todos los alicientes clásicos del género. Todo ello vestido con un ropaje suntuoso y encerrado en una mansión aristocrática muy propicia al suceso melodramático que en ella se desarrolla. Cuenta con un ritmo muy apropiado al tema y con unos personajes que encajan bien en su relato. Cuenta también muchos años, pues este film fue rodado cuando Stewart Granger era un galancito joven y Valerie Hobson no era la señora Profumo.

#### "EL EVANGELIO, SEGUN SAN MATEO" (Amaya)



De este film ya hicimos la oportuna crítica en nuestro número correspondiente al 9 de febrero del corriente año, con motivo de haber sido presentado al público de Madrid en la fiesta de entrega de premios del Círculo de Escritores Cinematográficos. Dijimos entonces que Passolini se había ajustado con bastante respeto al Evangelio de San Mateo; que había dado al tema una visión personal, en la que coincidíamos en muchos aspectos, distinta a las que en anteriores ocasiones nos habían dado otros directores; que no estábamos de acuerdo en la forma de presentar el proceso a Jesús, donde no se decidía a señalar como jueces a los judíos ni a los romanos; que había llevado a su película una línea sencilla y simple, sin entusiasmo, que restaba emoción al suceso más trascendental de la historia de la humanidad. Valoráramos bien la película, a la que consideráramos como digna de verse.

## GUIARRA

Acordeón · Armónica  
Bandurria · Laúd  
Estudie por correspondencia, con rapidez y facilidad, el que prefiera  
ENVIAMOS  
LOS INSTRUMENTOS  
Pida folleto GRATIS a  
INSTITUTO MOZART  
VERGARA, 1. — BARCELONA-7



## LA FAMOSA Y LA ASPIRANTE

La famosa, claro, es Audrey Hepburn, a quien vemos normalmente vestida y normalmente contenta. Una alegría la suya que proviene del premio que acaba de obtener en Londres como la mejor actriz del año. En la mano izquierda sujeta el estuche que contiene la medalla recibida por estupenda actriz. Audrey se dirige al aeropuerto de Londres para regresar a Madrid y continuar aquí al lado de su marido, Mal Ferrer. La otra foto corresponde a Cathy McGowan, veinte años, bonita y aspirante a la fama. Cathy aparece aquí sonriente, pero su sonrisa no es normal, porque acaba de ser despedida del hotel Savoy, de Londres, donde se presentó con ese atuendo que no hizo gracia a la dirección del hotel. Se trata de un conjunto de blusa y pantalón negros que, por todo adorno, lleva unos agujeros redondos cuya perfección para sí quisiera el uniforme del más estirado vagabundo.



## UN LAZO PARA CLAUDIA

A falta del lazo indisoluble del matrimonio, Claudia Cardinale se conforma con ese otro Lazo de Plaza con que, en Roma han premiado su trabajo de actriz en el año 1964. Un lazo que Claudia exhibe contenta y que nosotros traemos a esta página para que ustedes sepan la noticia y para que, de paso, echen una mirada a Claudia, que bien vale la pena

## Unas chispas de noticias

Eduardo Fajardo, que por espacio de unos cuantos años ha vivido en Méjico alternando la televisión, el cine y el teatro, se queda definitivamente en Madrid. Esto no es obstáculo para que un par de meses al año los pase en Méjico haciendo teatro.

"A través del salvaje Kurdistán" es el título del film que en Almería dirige Gotthelf. Lo interpretan Lex Barker, Dieter Borsche, Fernando Sanchez, Gustavo Rojo y Marie Versini.

"La dama de Beirut", película que había quedado paralizada por la muerte de su director, Ladislav Vajda, va a reanudar el rodaje a las órdenes de Luis Deigada, que trabajaba en el film como primer ayudante de dirección. Por cierto que, en este film, su protagonista Sara Montiel, además de cantar, se destapa como autora de canciones.

Patricia Neal ha salido ya del hospital donde fue internada por causa de dos ataques cerebrales sufridos el pasado mes. Patricia espera un hijo en breve y los médicos han declarado que no saben todavía si podrán salvar la vida de este nuevo ser. Incluso, se desconfía de la total curación de Patricia, quien, de momento, continúa paralizada del lado derecho.

Manuel Summers ha dado comienzo al rodaje de su cuarta película. Y lo ha hecho muy en secreto. Este film recoge el contraste de cuatro figuras muy populares y famosas con el de otras cuatro, a quienes se les negó el éxito.

Otra película de título largo. Se trata de "A las 10,30 de una noche de verano". Dirigirá Anatole Litvak, producirá Jules Dassin e interpretará Melina Mercouri. El rodaje se hará en España.

Estrellita era una actriz infantil que salió a la palestra del cine español hace tres o cuatro años. Rodó dos películas de protagonista y apuntaba excelentes condiciones. Pero su edad estaba en ese punto que abandona a la niña para hacerla mujercita. Ha sido un tránsito que ha durado dos años. Y ahora, Estrellita vuelve al cine convertida en una estupenda y guapísima damita joven. Durante estos dos años, Estrellita ha estado perfeccionándose en el canto y el baile. Pero Estrellita quiere reaparecer en el cine con otro nombre, que todavía no sabemos cuál será.

Doris Day y Rod Taylor han ganado el Premio Limón, que la Prensa norteamericana concede anualmente a los artistas que más se han destacado... por su mal carácter.

La industria del cine en Francia ha organizado un acto de protesta porque se pretende la exención de un nuevo impuesto que grava la taquilla. Esta protesta ha sido muy singular, muy simpática y muy del gusto del público. Consistió en abrir la puerta de los cines y cerrar la taquilla. Es decir, dejar que el público entrase gratis. Grandes colas se formaron ante la puerta de los locales en huelga.



## Claire Bloom, en Madrid

Acompañada de su hijita, vemos en el aeropuerto de Barajas a la actriz Claire Bloom—recuerden «Candilejas», que ha venido a Madrid, sin misión profesional, para estar junto a su marido, Rod Steiger, que rueda aquí una película

## REGALO A LOS LECTORES DE «7 FECHAS»

REGALAMOS EL GRAN LIBRO ENCUADERNADO "NUEVOS MODELOS DE CARTAS", QUE VALE 50 PESETAS, A TODO COMPRADOR DE LA OBRA



## EDUCACION y MUNDOLOGIA

Por ANTONIO DE ARMENTERAS  
Prólogo del MARQUES DE LA VALDAVIA

¡LA EDUCACION EN 1965!

SEA LA PERSONA MAS EDUCADA, CORTES Y DISTINGUIDA!

Quando tenga que hacer una presentación, ¿a quién presentara antes? ¿Quando y como ha de ceder usted la derecha o la izquierda? ¿Se pueden apoyar los codos en la mesa? ¿Se puede emplear el palillo? ¿Qué puede usted comer con la mano?

¡SEPA USTED TODO LO QUE TIENE QUE HACER!

¡Sepa hacer visitas de cumplido, de pésame, de felicitación! ¡Sepa organizar fiestas, comidas, banquetes, etc.! ¡Sepa conversar! ¡Sepa comer! ¡Sepa beber! ¡Sepa reírse! ¡Sepa cómo, cuándo y en qué forma ha de llevarse el luto! ¡Sepa escribir sus cartas, felicitaciones, pesames, invitaciones, etc.!

TODO SE LO PUNTUALIZARA Y DEFINIRA ESTE GRAN LIBRO

Cuarta edición. Gran presentación. 400 páginas. Encuadernación en tela, oro y sobrecubierta.

PRECIO (franco envío): 122 PESETAS

Sírvase enviarme "EDUCACION Y MUNDOLOGIA" a reembolso de 122 pesetas, con el REGALO del libro encuadernado, que vale 50 pesetas, "NUEVOS MODELOS DE CARTAS" (familiares, pesames, felicitaciones, cortesía, comerciales, formularios, etc.).

Don .....

Calle .....

Población .....

Provincia .....

A PLAZOS vendemos a 130 pesetas: 60 pesetas a la recepción y dos mensualidades de 35 pesetas. Táchese lo que no interese. 7 F

Recorte, llene y envíe este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, a ENCICLOPEDIAS DE GASSO HNOS. — Sección 6.ª

ARAGON, 385. — BARCELONA-13

ABSTENGANSE DE ENVIAR GIROS ANTICIPADOS NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO



# EN LA CUARTA NOVILLADA DE LAS VENTAS TOCARON MANSOS

Tras las buenas novilladas de Baltasar Iban y Diego Romero, esta del domingo, de Moreno Santamaría, mansa y de feo estilo y presentación. Cinco novillos (el corrido en quinto lugar fue del Jaral de la Mira y no desentonó en cuanto a deslucido), que acabaron con las ilusiones del público y con las de Santiago García y los debutantes Paco Puerta y Paquiro, de Sevilla y Chiclanera, respectivamente. Poco, por no decir nada, destacado hubo el domingo en las Ventas, y el público, que casi llenó la Plaza, como ya es costumbre, no sólo se aburría, sino que se enfadó con bastante frecuencia.

Con silencio se acogió la actuación de Santiago García en sus dos novillos, lo que quiere decir que el de Colmenar cumplió discretamente, aunque fuese más por voluntad que por recursos. No pudo con su primero, huido, y toró sobre la derecha vulgar y sin mando. Mató de estocada al encuentro. En el cuarto, próbón y de mal estilo, muletó a trompicones y mató de dos estocadas cortas y caídas.

Abanto y de incierta embestida el segundo novillo. Y además de manso, Paco Puerta no intentó torrear, lo que no era fácil por otra parte, y tras unos muletazos para justificar un mínimo de tiempo ante el novillo, terminó de tres sablazos y descabello. Escuchó palmas. En el del Jaral de la Mira (quinto bis), el sevillano se mostró valiente, pero no pudo lucirse, pese a sus intentos, que le costaron dos serios revolcones. Dos pinchazos, estocada y cuatro descabellos, motivaron que las opiniones se dividieran.

Adolfo Avila (Paquiro), el otro debutante, tendrá a buen seguro nueva oportunidad, porque con los difíciles novillos que hubo de vérselas no puede contar su presentación en Madrid. El muchacho apunta buenas cosas en los lances a su primero (manso y corrección), y en algunos momentos de la faena. De Paquiro fueron los pases con la derecha, y pases de pecho de más calidad que se vieron en la tarde. Mató de estocada contraria, dos descabellos y, cuando sonaba el aviso remataba al novillo de otra estocada. Paquiro escuchó muchos aplausos.

El sexto novillo fue tan manso que coceaba. Entero llegó a la muleta y derrotando. Paquiro, que empezó castigándolo por bajo, sufrió una voltereta, otra después, siendo zarandeado, y conmocionado fue trasladado a la enfermería. Santiago García terminó de dos estocadas con el último novillo de tan lamentable encierro.

En la enfermería fueron asistidos: Paquiro, de contusiones, erosiones múltiples y conmoción cerebral, de pronóstico reservado, y Santiago García, de un puntazo corrido en la rodilla derecha, de pronóstico leve. Paquiro pasó al Sanatorio de Toreros.—B.

## En Vista Alegre también dos debutantes

Los novillos de Julio Morales y Hermanos Ildados en Vista Alegre fueron encastados y, en general, se dejaron torrear. Repitió Antonio Pérez y debutaron Pedrín Benjumea (El Tercer Hombre) y Manuel Alcántara (E Chiclanero).

Benjumea sólo mató un novillo, y en él estuvo valiente torreando en redondo y por manoleínas, no sin sufrir aparatosas cogidas. Terminó de estocada y cuatro descabellos, y entre aplausos pasó a la enfermería, donde fue asistido de puntazo y conmoción cerebral. Ingresó en el Sanatorio de Toreros.

Antonio Pérez confirmó la buena impresión del día de su debut y cortó una oreja en su primero, tras faena reposada y de buen estilo. En el cuarto, en sustitución de Benjumea, toró bien y con dominio, pero mató muy mal y escuchó dos avisos. Y en el quinto se repitió la cosa, pues los buenos pases de Antonio Pérez lo deslució al matar, escuchando otro aviso. No obstante, el muchacho dio la vuela al ruedo.

El Chiclanero apuntó buen estilo, pese a mostrarse inseguro por estar poco placeado o por los nervios del debut. En su primero toró templado sobre la derecha, con pases bien ligados, pero faltos de reposo, también porque el novillo se quedaba corto en la embestida. Lo mejor que hizo el de Chiclanera fue matar de estocada corta. En el que cerró plaza se hizo aplaudir con el capote, y pese a resultar cogido en los comienzos de la faena sacó algunos pases de magnífica factura, para terminar de dos pinchazos y estocada. El Chiclanero escuchó merecidos aplausos.

### NOVILLADAS

**BARCELONA.**—Reses de Baltasar Iban que dieron mal juego. Gabriel de la Casa, silencio y vuelta al ruedo. Paco Pallares, silencio y petición y vuelta. Chamaco II, vuelta al ruedo con muchas protestas y pitos.

**LA LINEA.**—Novillos de Julio Aparicio, buenos, que se aplaudieron en el arrastre. José Fuentes, vuelta en los dos. Aurelio Núñez tuvo una gran tarde y cortó tres orejas y rabo. Linares, dos orejas y vuelta al ruedo. Aurelio Núñez y Linares salieron a hombros.

**VALENCIA.**—Reses de Diego Romero. Rafael Astola, aviso y aplausos. Capille, aplausos y oreja. Manolo Sanlúcar, una oreja y aviso, tras gran faena. Capille y Sanlúcar salieron a hombros.

**MALAGA.**—Reses de Salvador Guardiola. El Puri, una oreja y palmas. Macareno, vuelta en los dos. Paquito Ceballos, cortó cuatro orejas y un rabo.

**ZARAGOZA.**—Novillos de María Cruz González. El Bala, pitos y bronca. Vicente Punzón, aplausos. El Monaguillo, dos vueltas al ruedo y salida a hombros.

**CORDOBA.**—Reses de Díaz Tresgallos. Curro Limones, petición y vuelta y aplausos. Fernando Tortosa, vuelta y aplausos. Raúl Sánchez, oreja en los dos.



**PRIMER TROFEO DE LA TEMPORADA**

Lo ganó Diego Puerta en Castellón la tarde que cortó tres orejas y rabo. El triunfo del sevillano tuvo su inmediato premio al recibir el trofeo de la Magdalena, en simpático acto celebrado en su honor

### 1-X-2 TAMBIEN EN LOS TOROS

## EL PADRE TBO HA INVENTADO LA QUINIELA TAURINA

Este cura joven, de ojos vivaces y exaltados, se ha hecho popular en España entera desde su pueblo de Jarandilla de Yuste, como el padre TBO. Se llama, en realidad, Valentín Soria y es un hombre cuya inquietud de todo tipo se manifiesta constantemente en una serie de concretas realizaciones. Hace unos días precisamente la Prensa nacional aireaba su nombre como inventor de ese proyecto, que tan buena acogida ha tenido en principio, sobre la llamada "quiniela taurina".

Y sobre esto nos habla este dinámico y absorbente reverendo: —La idea de la "quiniela taurina" está basada fundamentalmente en el vacío de los meses estivales respecto a las apuestas deportivas, en el gran incremento que ha vuelto a tomar la fiesta nacional y en el turismo.

—¿Qué tiene que ver el turismo con...? —En los meses de verano hay en España millones de turistas. Millones. Todos lo sabemos. Sin embargo estos turistas ni pueden hacer quinielas deportivas, porque en esa época no las hay, ni, por regla general, juegan a la lotería. Los turistas, sin embargo, son en su inmensa mayoría unos grandes aficionados por la fiesta taurina, lo que quiere decir que, evidentemente, rellenarían con el mayor interés estas quinielas.

—¿Y en cuanto al público español? —Lo mismo entre los aficionados que entre quienes no lo son, tendrían estas apuestas taurinas una gran acogida. En esto sucedería exactamente igual que ocurre hoy día con el fútbol.

—¿Cuál sería la fórmula de funcionamiento de estas quinielas taurinas? —Sobre una base de catorce resultados, y con varias corridas de reserva. Las apuestas se harían con signos convencionales, siempre referidos al primer toro que correspondiera a cada diestro. Un 1 significa vaticinar que el torero cortará una oreja. Una X significa apostar a que el matador no cortará ninguna oreja. Y un 2, que cortará las dos orejas.

—La idea ha sido ya lanzada. ¿Qué eco ha tenido en los medios oficiales? —Ha tenido una buena acogida general, como ya le he dicho al principio. Oficialmente todavía no tengo ninguna referencia. De todos modos, esto no es más que un proyecto. Requiere un estudio serio, un montaje. Pero me siento optimista respecto a su futuro.

(Exclusivo para Pyresa.)

## LITRI NO PODRA TOREAR ESTA TEMPORADA

El matador de toros Miguel Báez (Litri) ha confirmado en Huelva la noticia de que no torreará esta temporada en plazas españolas, aunque sí lo hará en privado. La razón de su ausencia de los ruedos está en que le molesta mucho la lesión de la clavícula que sufrió el 20 de enero cuando actuaba en un festival en la plaza de Huelva.

Por otra parte, se asegura que Litri tendrá que someterse a una intervención quirúrgica para corregir por completo la lesión.

# AL ALIMON

## BUSTO DE GREGORIO SANCHEZ

Un busto del diestro Gregorio Sánchez ha sido descubierto en el Sanatorio de Toreros. El busto, obra del escultor Enrique Laiz Campos, es el quinto colocado en el jardín del Sanatorio para perpetuar la memoria de los benefactores de la Asociación de Toreros: Bombita, conde de las Almenas, Marcial Lallanda y Antonio Bienvenida. Al acto asistieron toreros, subalternos y jubilados de la Asociación.

## PARA EL CARTEL DE LA CORRIDA DE BENEFICENCIA

La Diputación Provincial de Madrid convoca concurso de

carteles anunciadores de la corrida de toros de la Beneficencia. Se otorgará un primer premio de 15.000 pesetas y otro segundo de 5.000 a los mejores trabajos. El cartel llevará como máximo seis colores, en libre disposición, y el plazo para presentación de los mismos termina el presente mes.

## ORDOÑEZ, MULTADO

Cinco mil bolívares (unas sesenta y seis mil pesetas) de multa se han impuesto por la Comisión Taurina de Valencia (Venezuela) al diestro Antonio Ordóñez, figura central de las corridas de Valencia. La sanción ha sido impuesta debido a que el diestro no comunicó con la debida anticipación su decisión de no torrear en el festejo último de la feria.

## ALTERNATIVA DE FUENTES

El Pipo ya lo ha decidido: José Fuentes tomará la alternativa el Domingo de Resurrección en Málaga de manos de Antonio Ordóñez, que reaparece en España.

## EL VITO Y GONZALEZ, CON PACO CORPAS

La famosa pareja de banderilleros y magníficos peones El Vito y Luis González irán esta temporada a las órdenes de Paco Corpas, quien va a torrear cuanto merece.

## EXPECTACION EN PORTUGAL

Para el día 25 se anuncia en la Plaza de Toros portuguesa de Cascaes la reaparición de Antonio Ordóñez, que alternará con el lusitano Armando Soares. Se abrirá el festejo con la actuación del rejoneador portugués Manuel Conde, y los toros serán de la ganadería de los Hermanos Oliveira, de Samorra Correia. El anuncio de la reaparición del torero de Ronda ha despertado una gran expectación.

## CORRIDAS EN MADRID

El domingo habrá corrida de toros en las Ventas. Herrera, Orteguita y José Luis Barrero serán los que se les vean con los toros de Isalas y Tulio Vázquez. Al domingo siguiente, 18, Bernadó, Paco Corpas y Luguillano lidiarán reses de Cabeza de Diego Gómez, propiedad de Miguel Zaballos.

## Regresaron de Venezuela

- ORDOÑEZ, con un brazo escayolado y contrato para octubre
- OSTOS, con el trofeo de la feria conquistado

Antonio Ordóñez, que volvió a los ruedos en la ciudad venezolana de Valencia, regresó contento y satisfecho de su reaparición y con el brazo derecho escayolado. El rondeño afirmó que no era grave; sólo una pequeña lesión en los escafoides que le impidió torrear en la última corrida, con actuación de todos los diestros, perdiendo la opción al trofeo de la feria.



Antonio Ordóñez traía sobre la escayola el contrato firmado para tres corridas con la Empresa de Caracas en el próximo mes de octubre, a una cifra superior a los veinte mil dólares por tarde. Para ese contrato fue suficiente la faena del rondeño en su segunda actuación, que, a su juicio, resultó de las más logradas de su carrera. Ordóñez, que marchó al campo para prepararse para su reaparición en España—el Domingo de Resurrección en Málaga—, aseguró que si en la primera corrida de Valencia le impresionó el ambiente, que ya tenía casi olvidado, en la segunda se encontró fuerte y seguro ante los toros.

## OSTOS, ANTE SU GRAN TEMPORADA

Ostos sí tomó parte en la última corrida de Valencia (Venezuela), y en ella, por su gran triunfo, cortando dos orejas, ganó el trofeo de oro con el que se premia al triunfador de las corridas.

Jaime, que regresó eufórico y satisfecho, nos dijo horas antes de marchar a Sevilla:

—En Venezuela ha habido de todo, pero al final se impuso lo bueno. Frente a un toro burriciego, que no hizo más que escaibar, tuve dificultades, pero en el de mi triunfo toré a placer y estoy por asegurar que hice la mejor faena de mi vida. Allí no es fácil triunfar, pues los toros son mansos, sin casta y apenas embisten.

Ostos, que en noviembre es posible vaya a Méjico, Ecuador y Venezuela, no ocultaba lo dura que para él representa la temporada española.

—Imagínate—dijo—que tengo firmadas ciento dieciocho corridas. Toré en las fallas, en Castellón, lo haré el Domingo de Ramos en Toledo y ya, como quien dice, sin parar hasta octubre. Si en ese mes además voy a América, ni que decir tiene que este año el descanso para mí no cuenta. Si puedo decir que pienso arrimarme más que nunca y, por supuesto, torrear todas las corridas si los toros me dejan.

Pues suerte deseamos a Jaime Ostos para que llegue a las 118 corridas, número que sería un auténtico récord.

## LUIS SEGURA TAMBIEN TRIUNFO

En la última corrida de la feria de Valencia (Venezuela), el madrileño Luis Segura fue otro de los triunfadores con magníficas faenas, una de ellas premiada con oreja y vuelta al ruedo a hombros. De esta manera empezó Luis la temporada, en que su nombre figurará en carteles de Madrid, Sevilla, Tenerife y Figueras, entre otras plazas para las que ya está contratado.



## GEMELOS

Optica alemana. 4 aumentos. Largo alcance. Para montaña, campo, playa y deportes. 150 pesetas reembolso, sin más gastos. Facultad devolución caso no agrada. Pídalos por carta a ESTUDIOS GALILEO. Apartado número 8.075. Madrid

# VEINTITRES MATADORES EN LA FERIA DE SAN ISIDRO

## ORDOÑEZ, una corrida (Pablo Romero), y tres tardes, EL CORDOBES

La empresa de Madrid ofreció anoche una copa de vino español a la Prensa para dar a conocer los carteles de la feria de San Isidro. Consta la gran feria madrileña de dieciséis corridas, con las siguientes combinaciones:

- SABADO 15.—Toros de Coimbra: Rafael Peralta, Joselito Huerta, Curro Girón y Andrés Vázquez.
- DOMINGO 16.—Toros de Antonio Pérez: César Girón, Chamaco y Hernando.
- LUNES 17.—Toros de Galache. Ostos, Camino y El Viti.
- MARTES 18.—Toros de Pérez Angoso: Aparicio, Curro Romero y El Pireo, que confirmará la alternativa.
- MIÉRCOLES 19.—Toros de Manuel Cobeleda: Ostos, Puerta y Zurito, que confirmará la alternativa.
- JUEVES 20.—Toros de Baltasar Iban. Aparicio, Joselito Huerta y Ostos.
- VIERNES 21.—Toros de Atanasio Fernández: Aparicio, Puerta y El Cordobés.
- SABADO 22.—Toros de Castillejo: Manolo Vázquez, Fermín Murillo y Carlos Corbacho, que confirmará la alternativa.
- DOMINGO 23.—Toros de Arranz Alvaro Domecq, Manolo Vázquez, Montilla y El Pireo.
- LUNES 24.—Toros de Carlos
- Núñez: Fermín Murillo, Curro Romero y El Cordobés.
- MARTES 25.—Toros de Miura: Curro Girón, El Viti y Andrés Vázquez.
- MIÉRCOLES 26.—Toros de Bohórquez: Chamaco, Puerta y Camino.
- JUEVES 27.—Toros de Tassara: Angel Peralta, Andrés Hernando, Serranito y Zurito.
- VIERNES 28.—Toros de Oliveira: Camino, El Viti y El Cordobés.
- SABADO 29.—Toros de Núñez Hermanos: Fermín Bohórquez, César Girón, Fermín Murillo y Miguelín.
- DOMINGO 30.—Toros de Pablo Romero: Antonio Ordóñez, Corbacho y José Fuentes, que confirmará la alternativa.

Como se ve Ordóñez sólo torrea la corrida de Pablo Romero, y El Cordobés, según habíamos anunciado, lo hará tres tardes. En tan amplia lista de matadores, veintitrés en total, es de notar la ausencia de Antonio Bienvenida, por no llegar a un acuerdo de la empresa y el veterano maestro.

# Gane más que su vecino

Vd. también puede conseguir las comodidades, el bienestar, la categoría social y el magnífico sueldo que gana ese amigo, conocido o vecino al que Vd. admira. Vd. puede lograr lo mismo que él! Hágase Técnico Diplomado.

## NO se conforme con su sueldo

Sólo dedicando un rato cada día, a estudiar en su propia casa el Curso por Correo que más le guste, Vd. puede lograr un empleo mejor, aumentar su sueldo y situarse. Nuestras lecciones son muy prácticas, nuestros Profesores poseen técnica y experiencia. Miles de españoles han progresado en los últimos 20 años gracias a nuestras Enseñanzas.

**GRATIS recibirá amplia información**

# ceac

ARAGON, 472 Dpto. 2-3 Edificio (CEAC) BARCELONA-13

**OTROS CURSOS**

- Dibujante de Muebles
- Chanisteria
- Topografía
- Notulación
- Tracción Ferroviaria
- Plata Decorador
- Normigón Armado
- Instalador Electricista

UN SIMPLE SELLO DE CORREOS y este cupón puede ser el principio de una vida mejor para Ud. y para los suyos. ¡Mándelo HOY MISMO, pues a nada se comprometerá!

Me libran folleto de los Cursos

Nombre \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Distribución Postal \_\_\_\_\_

De \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

Envíe este cupón o escriba.

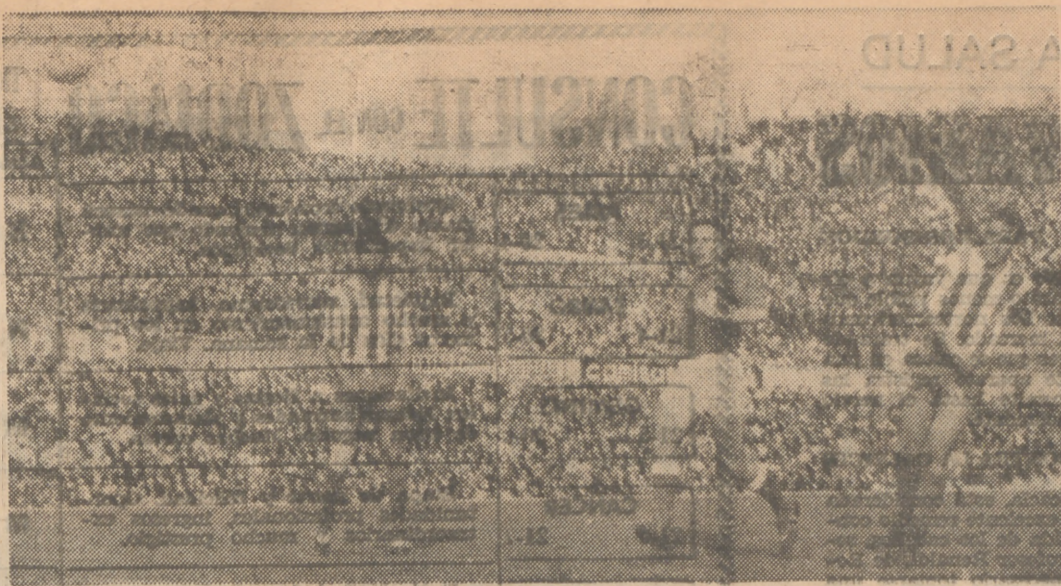
CEAC ARAGON, 472 Dept. 2-3 BARCELONA (13)

Autorizado por el Ministerio de Educación Nacional n.º 64



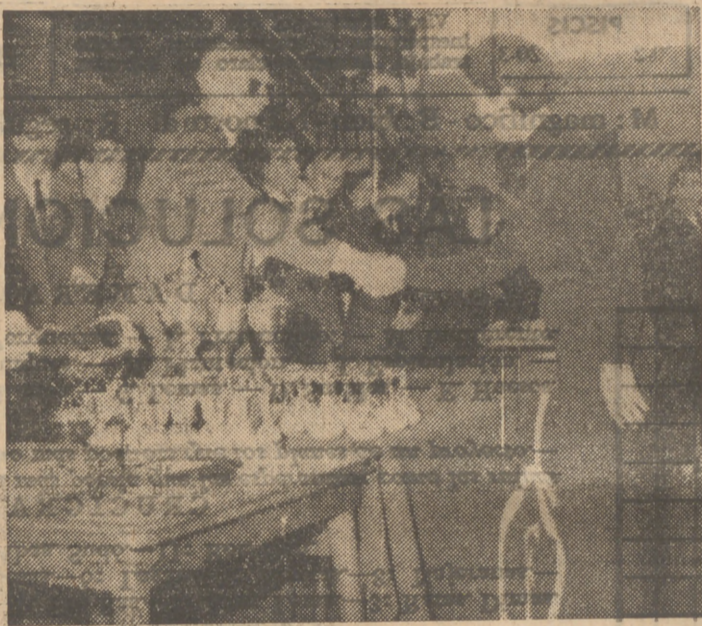
## A POR LA GOLEADA

Con tres goles de ventaja se retiró el Atlético de Madrid al descanso en su partido con el Oviedo. Todo hacía prever que el encuentro terminaría en goleada estrepitosa, que la necesitaba el cuadro rojiblanco para mejorar su gol averaje, que es por el que puede perder la Liga. Pero los buenos deseos de los jugadores se quedaron reducidos a otros dos goles. Esto fue el cuarto, logrado por Luis



## EL GOL DEL MADRID

Gento había sacado un córner, y Grosso remató desde casi la raya del área. Un empalme imprevisto, que llegó al fondo de la red levantina. Sería el único tanto del encuentro y el que, probablemente, puede valerle al Madrid el título de campeón de Liga por quinto año consecutivo.



## ENTREGA DE TROFEOS

El delegado nacional de Educación Física y Deportes entregó los premios después de la jornada de clausura de los V Campeonatos nacionales de gimnasia educativa que se han celebrado en Madrid.

## LA SELECCION DE JUVENILES DE CATALUÑA GANO EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE SELECCIONES REGIONALES

El sábado se jugó en Madrid la final del Campeonato de España de selecciones regionales juveniles entre los equipos de Cataluña y Vizcaya. El encuentro resultó muy competitivo, pero en él se impuso la mejor clase de los juveniles catalanes, que se alzaron con la victoria por el tanteo de dos a uno.

Terminado el Torneo, el Comité Nacional de Juveniles ha concentrado en Madrid a veintidós jugadores, de los que saldrá el equipo que representará a España en el oficioso Campeonato del Mundo organizado por la U. E. F. A.

Los jugadores convocados son los siguientes: Guardametas: José Luis Borja, García Cuervo y Aguirre; defensas: Paredes, García Temprano, Macías, Benito y Nalda; medios: Nogales, Ercivi, Álvarez Costa e Iruretagoyena, y delanteros: Lavandera, García Ramos, Stefano, Lavín, Fuijól, Reixach, Formelt y Tauler.

El martes serán sometidos todos los jugadores al reconocimiento médico, y el jueves jugarán un partido compuesto por dos equipos con jugadores preseleccionados entre sí, más algún juvenil castellano que hiciese falta para completar dos formaciones.

El domingo se tiene el propósito de jugar un segundo y último encuentro, posiblemente frente a la selección nacional del S. E. U., que prepara también su cuadro para el próximo Torneo universitario internacional de Francia.

La salida hacia Alemania se hará el día 14, miércoles, por la mañana, por vía aérea, con escala en Frankfurt, Stuttgart, y desde allí, a Baden-Baden, primer lugar de concentración hasta el partido con Inglaterra, que será el día 19.

## FUTBOL INTERNACIONAL

### Nuestra selección militar eliminó a la portuguesa del Campeonato del Mundo y la de aficionados ganó a Italia

### Nuevo ensayo del equipo nacional, con victoria sobre el Standard de Lieja

La semana ha venido cargada de acontecimientos internacionales en los que ha participado el fútbol español. En Las Palmas se jugó el segundo encuentro de la eliminatoria para el Campeonato del mundo de selecciones militares entre los equipos de España y Portugal, que ya habían empatado en Oporto en el primer choque. Las fuerzas volvieron a estar muy niveladas, pero con mayor profundidad española, lo que determinó su triunfo por un solo gol, marcado por Guedes. El famoso Eusebio, que figuraba en el equipo luso, tampoco encontró en esta nueva confrontación ocasión de lucirse debido al estrecho marcaje de que fue objeto.

También la selección de aficionados, a pesar de las ausencias de algunas figuras que de la temporada anterior dieron armazón al equipo, se anotó un estupendo triunfo sobre la italiana. El partido se jugó en Macerata (Italia), y el gol de la victoria española lo marcó Gullón.

En Madrid hubo nuevo ensayo de la selección nacional, que se enfrentó al Standard de Lieja, venciendo por dos tantos a uno. No fue un buen partido, y tampoco, como la vez anterior, puede hablarse de selección nacional, sino de jugadores "probables" internacionales. Jugaron Iribar y Belacort, en la portería, uno cada tiempo; Arnal, Olivella, Reija y Vidagafy, pasaron por la defensa; Ramírez, Violeta y Zoco, por los medios, y Rifé, Guillot, Santos, Adelarido, Marcelino, Marcial y Gento, por el ataque. La figura del partido fue Gento, que corrió como en su buena época y dio todo un curso de cómo debe jugarse. Los goles españoles fueron marcados por un defensa belga en propia meta, al intentar despejar un tiro de Adelarido, y por el propio Adelardo.

## LA LIGA, EN DANZA

### LA VICTORIA DEL MADRID EN VALLEJO LE ACERCA UN PASO MAS AL TITULO YA ES SEGURO EL DESCENSO DEL CORUÑA, PERO QUEDA POR SABER EL EQUIPO QUE LO ACOMPAÑARA

#### RESULTADOS

Atlético de Bilbao, 2; Español, 1.  
Atlético Madrid, 5; Oviedo, 1.  
Barcelona, 2; Valencia, 0.  
Betis, 2; Zaragoza, 1.  
Coruña, 0; Elche, 1.  
Las Palmas, 4; Sevilla, 1.  
Levante, 0; Real Madrid, 1.  
Murcia, 0; Córdoba, 1.

por mejor gol averaje, batiendo un nuevo récord en el fútbol nacional, por ser el quinto año consecutivo que ganaría el título.

El Coruña ha vuelto a perder en su campo. Ahora con el Elche, que se aprovechó de la desmoralización coruñesa. Con este resultado el Coruña queda ya al garete de forma total y absoluta. Ya está descendido a Segunda. Pero a la Liga le queda el rabo por desollar del otro puesto del descenso y la promoción. El Betis parece haberse salvado con su triunfo sobre el Zaragoza. Salvado, claro, del descenso automático, aunque no todavía de la promoción, que le sigue amenazando. Lo más probable es que el acompañante salga del binomio Levante-Oviedo. Y la verdad es que se hace difícil precisar cuál tiene peor las cosas. El Levante lleva un punto de ventaja, pero el domingo se desplaza a Córdoba, y al otro recibe al Elche en su terreno, mientras el Oviedo recibe el domingo al Coruña y luego se desplaza a Murcia, equipo que puede necesitar los puntos para no verse todavía envuelto en la promoción. El Oviedo no ha perdido su última esperanza, pero el punto que le saca el Levante puede ser decisivo.

Los demás encuentros de la jornada interesaron menos, a excepción del Murcia - Córdoba, pues al vencer los cordobeses vuelve a quedar el Murcia un poco en precario. Destaca de entre los resultados de estos encuentros el 4-1 que Las Palmas hizo encajar al Sevilla.

#### CLASIFICACION

|                  | Camp |    |   | Fuera |   |    | Puntos |
|------------------|------|----|---|-------|---|----|--------|
|                  | J    | G  | P | G     | E | P  |        |
| 1. R. MADRID     | 28   | 13 | 1 | 1     | 7 | 4  | 23     |
| 2. At. Madrid    | 28   | 12 | 0 | 1     | 7 | 3  | 21     |
| 3. Zaragoza      | 28   | 13 | 1 | 0     | 4 | 1  | 19     |
| 4. Valencia      | 28   | 11 | 4 | 1     | 4 | 2  | 8      |
| 5. Córdoba       | 28   | 11 | 3 | 0     | 4 | 0  | 10     |
| 6. Barcelona     | 28   | 11 | 1 | 2     | 3 | 2  | 9      |
| 7. At. de Bilbao | 28   | 9  | 4 | 1     | 3 | 2  | 9      |
| 8. Elche         | 28   | 11 | 1 | 2     | 2 | 10 | 36     |
| 9. Las Palmas    | 28   | 9  | 3 | 2     | 1 | 4  | 9      |
| 10. Español      | 28   | 10 | 1 | 3     | 2 | 0  | 12     |
| 11. Sevilla      | 28   | 8  | 3 | 3     | 2 | 1  | 11     |
| 12. Murcia       | 28   | 3  | 6 | 5     | 2 | 6  | 6      |
| 13. Betis        | 28   | 6  | 4 | 4     | 1 | 9  | 11     |
| 14. Levante      | 28   | 7  | 3 | 4     | 0 | 2  | 12     |
| 15. Oviedo       | 28   | 7  | 1 | 6     | 0 | 3  | 11     |
| 16. Coruña       | 28   | 6  | 1 | 7     | 0 | 1  | 13     |

#### SEGUNDA DIVISION

##### RESULTADOS DEL PRIMER GRUPO

Badalona, 2; Hospitalet, 3.  
Baracaldo, 3; Indauchu, 0.  
Burgos, 5; Santander, 2.  
Celta, 0; Europa, 0.  
Gijón, 1; Real Sociedad, 1.  
Langreo, 0; Sabadell, 0.  
ORENSE, 3; Osasuna, 0.  
Real Unión, 0; Pontevedra, 0.

##### RESULTADOS DEL SEGUNDO GRUPO

Algeciras, 1; Melilla, 0.  
Calvo Sotelo, 7; Tenerife, 1.  
At. Ceuta, 3; Granada, 2.  
Hércules, 3; Málaga, 1.  
Huelva, 0; Abarán, 0.  
Mallorca, 1; Mestalla, 0.  
Onteniente, 1; Cádiz, 1.  
Valladolid, 1; Constanza, 1.

Al Pontevedra le faltaba conquistar un punto para proclamarse campeón y lograr el ascenso automático. Y ese punto le ha conseguido en el Estadio Gal de Irún, empatando con el Real Unión. El Pontevedra, pues, asciende a Primera, pero hunde definitivamente al Unión de Irún, que desciende a Tercera. La lucha en los demás frentes de la tabla continúa al rojo vivo. El Gijón dio un tropezón en su campo. No pudo más que empatar con la Real Sociedad, y como también el Sabadell logró empate, pero a domicilio, con lo que suma un positivo más, los dos equipos tendrán que proseguir su codo a codo para la conquista del segundo puesto.

La mayor complicación está en el otro puesto del descenso y en los dos de la promoción. El Badalona, derrotado en casa por el Hospitalet, da un tremendo paso en falso, que le sitúa al borde del precipicio, mientras el Hospitalet parece salvarse de todo peligro con esa victoria. Badalona, Osasuna, Baracaldo, Orense y Langreo se repartirán los otros puestos.

#### CLASIFICACION

| J. G. E. P. F. C. Puntos |    |    |    |    |    | J. G. E. P. F. C. Puntos |    |     |              |    |    |    |    |    |    |    |     |
|--------------------------|----|----|----|----|----|--------------------------|----|-----|--------------|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| Pontevedra               | 28 | 19 | 5  | 4  | 46 | 15                       | 43 | +15 | Mallorca     | 28 | 16 | 6  | 6  | 33 | 22 | 38 | +10 |
| Gijón                    | 28 | 13 | 12 | 3  | 40 | 37                       | 38 | +10 | Málaga       | 28 | 15 | 5  | 8  | 45 | 24 | 35 | +10 |
| Sabadell                 | 28 | 15 | 6  | 7  | 43 | 26                       | 36 | +8  | Valladolid   | 28 | 14 | 5  | 9  | 44 | 22 | 33 | +8  |
| Real Socied.             | 28 | 13 | 6  | 10 | 58 | 42                       | 30 | +2  | Hércules     | 28 | 15 | 1  | 12 | 51 | 35 | 31 | +3  |
| Santander                | 28 | 9  | 9  | 10 | 49 | 47                       | 27 | -1  | Ceuta        | 28 | 13 | 5  | 10 | 36 | 31 | +3 |     |
| Burgos                   | 28 | 9  | 9  | 10 | 43 | 45                       | 27 | -1  | Calvo Sotelo | 28 | 13 | 5  | 10 | 38 | 31 | +3 |     |
| Europa                   | 28 | 9  | 9  | 10 | 29 | 40                       | 27 | -1  | Granada      | 28 | 10 | 10 | 8  | 43 | 33 | 30 | +2  |
| Indauchu                 | 28 | 8  | 10 | 10 | 44 | 43                       | 26 | -2  | Huelva       | 28 | 12 | 5  | 11 | 36 | 33 | 29 | +1  |
| Celta                    | 28 | 9  | 8  | 11 | 30 | 33                       | 26 | -2  | Mestalla     | 28 | 12 | 5  | 11 | 35 | 38 | 29 | +1  |
| Hospitalet               | 28 | 12 | 2  | 14 | 47 | 52                       | 26 | -2  | Algeciras    | 28 | 12 | 3  | 13 | 29 | 28 | 27 | -1  |
| Baracaldo                | 28 | 10 | 5  | 13 | 39 | 40                       | 25 | -3  | Melilla      | 28 | 10 | 7  | 11 | 24 | 32 | 27 | -1  |
| Langreo                  | 28 | 10 | 5  | 13 | 39 | 50                       | 25 | -3  | Tenerife     | 28 | 9  | 6  | 13 | 21 | 35 | 24 | -4  |
| Orense                   | 28 | 7  | 11 | 10 | 32 | 46                       | 25 | -3  | Cádiz        | 28 | 7  | 9  | 12 | 31 | 43 | 31 | +3  |
| Osasuna                  | 28 | 9  | 6  | 13 | 25 | 34                       | 24 | -4  | Constanza    | 28 | 8  | 7  | 13 | 27 | 38 | 23 | -5  |
| Badalona                 | 28 | 7  | 9  | 12 | 30 | 43                       | 33 | -5  | Onteniente   | 28 | 8  | 4  | 16 | 33 | 50 | 20 | -8  |
| Real Unión               | 28 | 7  | 6  | 15 | 22 | 33                       | 20 | -8  | Abarán       | 28 | 6  | 5  | 17 | 19 | 49 | 17 | -11 |

**DESARROLLO MUSCULAR**

**Pida Folleto Gratis**

Grueso o delgado, joven o mayor, será bien atendido. Nuestras métodos individuales son indicados en **TODAS LAS EDADES** para la **CONSERVACION física, el MEJORAMIENTO físico y el DESARROLLO muscular.** Se pueden practicar a cualquier hora del día (mañanas o tardes) desde la intimidad de su hogar o residencia, con...

**Solo 15 minutos diarios**  
SIN MOLESTIAS - SIN DESPLAZAMIENTOS  
ANCHAS ESPALDAS - HOMBROS ROBUSTOS  
TORAX BIEN FORMADO - VIENTRE Y CINTURA PROPORCIONADOS.

**SIN GASTOS NI COMPROMISOS**  
Por atajo que viva envíeme amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón.

**RECORTE Y ENVIE ESTE CUPON**

SE. DIRECTOR: Envíeme SIN GASTOS NI COMPROMISOS, amplia información de sus Métodos

**Consón Institut**  
Apert. Carr. **5047**  
**BARCELONA**

Mr. \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_

## EL BOLETO IDEAL

### Un solo acertante del pleno en el primer escrutinio

Las siete variantes del boleto de la semana van a traer nueva racha de millonarios. Ha sido una quiniela, en verdad, difícil. Y quizá lo que más ha contribuido a ello ha sido el entrar en juego el partido reserva Gijón-Real Sociedad para reemplazar al Atlético de Bilbao-Español, que se jugó el sábado. Porque a un equipo que iba embalsado, como el Gijón, no se le podía dar un empate con la irregular Real Sociedad. A esta variante hay que añadir las de Coruña y Murcia, que también habrán provocado muchos fallos en los pronósticos. Como quiera que sea, en el primer escrutinio no apareció más que un máximo acertante de catorce resultados—un boleto de Zaragoza—, pero no será, probablemente, el único, ya que aún quedan dos escurtidos. De todas formas, habrá millones para los del pleno. De trece resultados hablan aparecido el domingo por la noche 72 boletos, y de doce, 952.

| 1.ª y 2.ª DIVISION          | 1.ª |
|-----------------------------|-----|
| 1 Murcia - Córdoba          | 2   |
| 2 Coruña - Elche            | 2   |
| 3 At. Madrid - Oviedo       | 1   |
| 4 Levante - R. Madrid       | 2   |
| 5 Betis - Zaragoza          | 1   |
| 6 Barcelona - Valencia      | 1   |
| 7 At. Bilbao - Español      | 1   |
| 8 Burgos - Santander        | 1   |
| 9 R. Unión - Pontevedra     | X   |
| 10 U. P. Langreo - Sabadell | X   |
| 11 Celta - Europa           | X   |
| 12 Hércules - Málaga        | 1   |
| 13 At. Ceuta - Granada      | 1   |
| 14 Algeciras - Melilla      | 1   |
| RESERVA                     |     |
| 1 Gijón - R. Sociedad       | X   |
| 2 Calvo Sotelo - Tenerife   | -   |





# SU CARACTER A TRAVES DE LA ESCRITURA

**Consultorio grafológico del Profesor ARIES**

**SUSANITA.**—Alegría natural, bondad, afectividad, sencillez y mucha hipersensibilidad. Todo le afecta y altera. Apasionamiento y precipitación en todo.

**G. L. P. (Gerona).**—Reserva, cautela y gran desconfianza. Tendencia al egocentrismo, con gran frialdad en el trato y absoluta contención de toda manifestación de tipo afectivo natural por exceso de cerebralismo mal entendido.

**RESERVISTA.**—Poco espíritu, mucha timidez, tendencia al pesimismo y frecuentes estados de tipo depresivo de los que se recupera con muchas dificultades.

**BOLIDO.**—Carácter serio, con criterio formado y una gran rectitud en todo. Seguridad en su propia persona, con sentido del deber y gran rapidez de pensamiento y de acción. Perfecta educación, agradable trato social, corrección y don de gentes.

**FORNIDOM DE ALBACE-TE.**—Genio muy fuerte y vivo, con fácil irritabilidad y cierta tendencia a la cólera.

**MARIQUITA DE JAEN.**—Sensibilidad muy acusada, con gran impresionabilidad y afectividad en todo. Apasionamiento, precipitación y cierta tendencia al pesimismo. Suele caer en crisis de tipo depresivo de las que se recupera con muchas dificultades.

**GELTRU - GELU - GELI.**—Vivacidad, dinamismo, mucha actividad y una gran rapidez mental. Fácil asimilación de ideas. Seguridad en su propia persona. Capacidad de trabajo, energía y fuerza de voluntad. Perfecta educación, agradable trato social, corrección y don de gentes.

**EL VILLANO EN SU RINCON.**—Ingenioso y original en todo. Buena formación cultural y moral. Sentido del deber, criterio formado y excelente sentido estético.

**ROSITA.**—Sensible e impresionable en grado sumo, con mucha bondad natural y afectividad a flor de piel. Gran capacidad de trabajo y fuerza de voluntad.

**VIACAINO.**—Elegancia y distinción naturales, con mucho sentido estético en todo, buen gusto y un gran don de gentes. Seguridad en su propia persona, fuerza de voluntad y capacidad de trabajo.

**GEMMA CRILA.**—Coquetería en grado sumo, vanidad, orgullo y exceso de presunción. Rapidez de pensamiento y de acción, mucho genio y un gran don de gentes.

**ARISTOCRATA.**—Egocentrismo muy desarrollado, con gran frialdad en el trato, orgullo y contención de los sentimientos afectivos de tipo natural por exceso de cerebralismo.

**PEPITO J. B.**—Inteligencia viva y despierta, mucha originalidad y muy buena formación moral y cultural.

**CARIDAD DUPONT.**—Sencillez, naturalidad, mucha timidez y poca seguridad en su propia persona, con muchos altibajos de carácter y temperamento. Tendencia grave al pesimismo, con frecuentes estados de tipo depresivo de los que se recupera con muchas dificultades.

**PROBLEMATICO DE AQUI.**—Genio muy vivo, con fácil irritabilidad y gran brusquedad en el trato. Tendencia a la cólera y una extraordinaria capacidad de trabajo.

**VEHEMENTE Y APASIONADA (Ecija).**—Sensible e impresionable en grado sumo, con afectividad, apasionamiento y mucha precipitación en todo.

## CUPON

Para cada CONSULTA GRAFOLOGICA, cinco cupones. Si desea respuesta particular, diez cupones.

# LO PRIMERO, LA SALUD CONSEJOS VARIOS

PARA LOS SORDOS

Buena noticia para los sordos. No es que vayan a oír mejor, pero sí a contar con un aparato menos visible que el que hay ahora y más práctico. Los norteamericanos están en trance de ponerle en el mercado. Se trata de un minúsculo aparato de transistores que se coloca en una de las ventanas de la nariz. Este aparato registra las vibraciones del sonido y las transmite hasta el nervio auditivo. No se ve y se soporta fácilmente.

CONTRA LA CALVICIE

La miel principalmente la de acacia, está considerada como un excelente remedio contra la caída de los cabellos, según el profesor Renaldi, de Roma. Es necesario tomarse una cucharada sopera diariamente. Al cabo de tres meses, la calvicie se detiene. La receta es muy fácil de ensayar. Pero, atención!, no hace crecer ni un solo pelo.



PEREJIL PARA ADELGAZAR

Se asegura en Francia que el perejil, al estimular los riñones, es un excelente manjar para conservar la línea. Basta con que se consuma en pequeñas dosis. Una pizca, cortada en pequeños trozos, añadida a los entremeses crudos, basta en cada comida. Con esta simple precaución, usted, señora, usted, caballero, no engordará. Pruébelo.

LA LENGUA ULCERADA

Hay personas que, comiendo, se muerden constantemente la lengua y terminan con ella ulcerada. Para estos casos lo primero que hay que cuidarse es del estado de la dentadura, cosa que debe verificar un dentista. Sin duda, alguno de los molares está mal situado. Cómasela lentamente, y para que las heridas cicatricen enjuáguese la boca con un preparado en el que haya vertido una cucharadita de caléndula diluida en un tazón de agua hervida.

LAS UÑAS

Para los casos en que las uñas no aguantan, se abren y tienen escasa fuerza—el caso es una falta de calcio y de vitamina D—, lo mejor es tomar cada mañana una cucharadita de aceite de hígado de bacalao, a mediodía una ampolla de calcio diluida en un poco de agua y, tres veces por semana, mojar la punta de los dedos en una taza de aceite de oliva caliente. En un mes las uñas habrán alcanzado su grado de fortaleza necesario.

# OCONOGRAMA

|     |     |     |    |       |       |     |    |
|-----|-----|-----|----|-------|-------|-----|----|
| NAL | RE  | ZU  | LA | LAS   | TO    | MOR | 1  |
| BE  | NAS | GA  | JO | OR    | AL    | AN  | 2  |
| EM  | KA  | TE  | DI | COSTA | NU    |     | 3  |
| TR  | TR  | BAR | BO | BI    | SADOS |     | 4  |
| LA  | TA  | GA  | BI | IN    | ES    | LES | 5  |
|     |     |     |    |       |       |     | 6  |
|     |     |     |    |       |       |     | 7  |
|     |     |     |    |       |       |     | 8  |
|     |     |     |    |       |       |     | 9  |
|     |     |     |    |       |       |     | 10 |

MODO DE RESOLVERLO.

Fórmense en las casillas numeradas de la derecha las palabras (todas de siete letras) correspondientes a las definiciones, tomando para ello las sílabas necesarias de entre las que figuran a la izquierda. Táchense las sílabas que se vayan utilizando. Una vez determinadas correctamente todas las palabras, las sílabas que sobren a la izquierda, leídas en orden, formarán EL TITULO DE UNA NOVELA, y leyendo verticalmente la primera letra de dichas palabras (primera columna vertical, señalada con trazo grueso), aparecerá EL NOMBRE Y PRIMER APELLIDO DE SU AUTORA.

DEFINICIONES. — 1: Tribus de Berbería que habitan en la región del Atlas.— 2: Planta leguminosa de flores moradas y blancas.— 3: Obstaculados, testarudos.— 4: Figuradamente, extasia, embeleso.— 5: Dícese del adjetivo numeral que expresa el orden o sucesión.— 6: Remiendos que se ponen en los pellejos de vino para que no se salga el líquido.— 7: Especie de gamos o cabras monteses.— 8: Enredo, embrollo.— 9: Aprieto fuertemente una cosa.— 10: Dícese de los que han alcanzado la edad apta para casarse, especialmente de las mujeres.

# JEROGLIFICO



—Me gustaría verte trabajar.

# CONSULTE CON EL ZODIACO

HOROSCOPO DEL 7 AL 13 DE ABRIL DE 1965

|                                  | Amor | Salud | Trabajo | Dinero |
|----------------------------------|------|-------|---------|--------|
| <b>ARIES</b><br>21-3 20-4        | B    | N     | R       | D      |
| <b>TAURO</b><br>21-4 20-5        | N    | D     | R       | N      |
| <b>GEMINIS</b><br>21-5 20-6      | M    | N     | B       | N      |
| <b>CANCER</b><br>21-6 21-7       | M    | B     | M       | M      |
| <b>LEO</b><br>22-7 22-8          | B    | N     | D       | N      |
| <b>VIRGO</b><br>23-8 22-9        | R    | R     | N       | N      |
| <b>LIBRA</b><br>23-9 20-10       | R    | B     | R       | B      |
| <b>ESCORPION</b><br>22-10 21-11  | R    | D     | D       | N      |
| <b>SAGITARIO</b><br>22-11 21-12  | D    | N     | R       | B      |
| <b>CAPRICORNIO</b><br>22-12 20-1 | N    | B     | B       | M      |
| <b>ACUARIO</b><br>21-1 19-2      | B    | R     | M       | M      |
| <b>PISCIS</b><br>20-2 20-3       | B    | N     | B       | B      |

M: magnifico - B: bien - N: nortual - R: regular - D: desfavorable

# LAS SOLUCIONES, AQUI

## DAMERAMA

VERTICALES.— 1: Sar. Lar.— 2: Isar. Nabo.— 3: Ratos. Natal.— 4: Zagalejos.— 5: Salaren.— 6: Regir.— 7: Desatas.— 8: Llamaranos.— 9: Remos. Salud.— 10: Armas. Soda.— 11: Sas. Non.  
HORIZONTALES.— 1: Sir. Ras.— 2: Asaz. Lema.— 3: Ratas. Dims.— 4: Rogaremos.— 5: Salesas.— 6: Lagar.— 7: Neritas.— 8: Najeranas.— 9: Latón. Solón.— 10: Abas. Sudó.— 11: Rol. Dan.  
AUTORA: Kate O'Brien.  
Núbles.— NOVELA: «La antesala».— 7: Rebecos.— 8: Inruga.— 9: Estrujo.— 10: Embarga.— 5: Ordinal.— 6: Botanas.— 1: Kabilas.— 2: Almorta.— 3: Tozudos.—

## CRUCIGRAMA

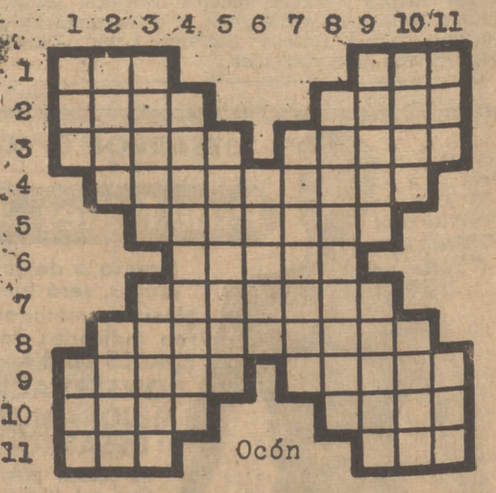
—Ven al taller.  
1: Kabilas.— 2: Almorta.— 3: Tozudos.— 4: Embarga.— 5: Ordinal.— 6: Botanas.— 7: Rebecos.— 8: Inruga.— 9: Estrujo.— 10: Núbles.— NOVELA: «La antesala».— AUTORA: Kate O'Brien.

# DAMERAMA

|       |       |       |       |       |       |       |       |       |       |       |       |      |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------|
| 14 M  | 15 K  | 16 L  | 17 F  | 18 H  | 19 F  | 20 I  | 21 K  | 22 K  | 23 E  | 24 L  | 25 F  | 26 M |
| 27 J  | 28 G  | 29 F  | 30 M  | 31 I  | 32 K  | 33 D  | 34 I  | 35 F  | 36 H  | 37 D  | 38 K  |      |
| 39 C  | 40 G  | 41 J  | 42 A  | 43 E  | 44 H  | 45 J  | 46 C  | 47 L  | 48 H  | 49 J  | 50 E  |      |
| 51 L  | 52 K  | 53 I  | 54 M  | 55 J  | 56 B  | 57 M  | 58 E  | 59 G  | 60 M  | 61 C  | 62 B  |      |
| 63 H  | 64 M  | 65 K  | 66 I  | 67 L  | 68 F  | 69 I  | 70 K  | 71 J  | 72 B  | 73 D  | 74 I  | 75 E |
| 76 L  | 77 B  | 78 H  | 79 G  | 80 L  | 81 I  | 82 A  | 83 L  | 84 B  | 85 A  | 86 H  | 87 C  |      |
| 88 K  | 89 E  | 90 M  | 91 F  | 92 D  | 93 A  | 94 I  | 95 C  | 96 F  | 97 I  | 98 J  | 99 D  |      |
| 100 J | 101 M | 102 G | 103 H | 104 A | 105 J | 106 B | 107 G | 108 I | 109 L | 110 M | 111 F |      |

- A. Troncos ... 85 82 104 42 93
- B. Modos particulares de hablar que se apartan algo de la Gramática ... 72 106 62 84 56 77 2 12
- C. Consignas ... 95 61 46 39 87
- D. Asignaciones ... 33 73 37 1 10 92 99
- E. Piezas que forman el esqueleto ... 75 89 58 43 23 50
- F. Panteones ... 19 96 29 35 68 91 17 111 25
- G. Instrumentos del herrero ... 107 102 40 28 59 8 79
- H. Conjunto de lo plantado ... 36 48 78 103 13 86 44 63 11 18
- I. Reflexión ... 108 69 94 34 66 7 31 20 74 53 81 97
- J. Asadura de un animal de matadero ... 6 45 105 27 41 98 71 55 100 49
- K. Suciedades ... 22 70 38 88 52 15 9 65 32 21
- L. Que pretende o exige una cosa ... 80 51 24 83 5 16 109 67 76 3 47
- M. Insensible, sordo ... 26 54 57 14 64 30 4 90 60 110 101

# CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Título inglés. Igualdad de nivel.— 2: Poéticamente, bastante. Palabra o frase que se pone en los pliegos cerrados que se presentan a oposiciones o concursos para que sirva de contraseña.— 3: Mamíferos roedores. Nombre propio de varón.— 4: Suplicaremos.— 5: Religiosos de la Orden de la Visitación.— 6: Sitio donde se pisa la uva para extraer el mosto.— 7: Moluscos gasterópodos.— 8: Naturales de cierta villa de la provincia de Logroño.— 9: Aleación de cobre y cinc. Célebre poeta y moralista griego.— 10: Mantos que usan los beduinos. Destiló jugo una planta.— 11: Catálogo. Río de los Estados Unidos, en el de Carolina del Norte.  
VERTICALES.— 1: Río de la provincia de La Coruña. Hogar.— 2: Río alemán afluente del Danubio. Planta crucifera comestible.— 3: Espacios de tiempo. Relativo al nacimiento de una persona.— 4: Faldas que antiguamente usaban las mujeres.— 5: Condimentaren con sal.— 6: Gobernar.— 7: Deshaces una atadura.— 8: En sentido figurado, pulieranos.— 9: Brazos o piernas del hombre o los animales. Estado del que no padece ninguna enfermedad.— 10: Propietarias. Bebida gaseosa.— 11: Consejero de Salafox. Imper.



# LOS EMIGRANTES HACEN DEPORTE:

## EL CLUB ESPAÑOL DE HAUSEN

Ahí donde lo ven, el equipo de fútbol Club Español, de la localidad alemana de Hausen, próxima a Frankfurt, tiene ya casi dos años y medio de vida, pues se fundó cuando 1962 estaba en las últimas, como diría un castizo. En Hausen viven y trabajan unos ochocientos españoles y hay un modesto Centro Español que cuenta con un par de centenares de asiduos. Es decir, puede deducirse perfectamente que los «chinchas» del club de fútbol de nuestro reportaje son también dos centenares de españoles muy interesados en la marcha que en el Campeonato regional alemán, grupo C, de la categoría en que los nuestros están inscritos, en la que la pasada temporada fueron terceros, al finalizar la competición a sólo tres puntos del vencedor del Torneo.

El éxito que se señala, se debe sin duda alguna en gran parte, a ese murciano de CABAVACA llamado MANUEL RODRIGUEZ MARTINEZ, a sus treinta y tres años el más veterano del cuadro, porque el recién citado no es sólo el entrenador del equipo, sino que hasta juega de portero cuando los otros dos fallan por cualquier circunstancia. Este entrenador-jugador es además uno de los veteranos en Alemania—vino en octubre del 60—y aprovecha la oportunidad del reportaje para mandar un fuerte abrazo a los suyos—madre y hermanos—, que en CABAVACA le estarán leyendo. Entre los jugadores del Club Español de Hausen, los hay de todas las regiones españolas. Así, el guardameta titular, MANUEL CASTILLO LOPEZ, es de la capital, MADRID, donde nació también GREGORIO CASTILLO LOPEZ, que es el delantero centro, como de MADRID resulta ser SALVADOR BERRUGUETE RECUELO, que tan pronto juega de defensa a la derecha como a la izquierda, mientras el capitán del conjunto y más veterano jugador (treinta y dos años), ANGEL APARICIO VALLES, es asimismo de MADRID, capital de España.

Pero no crean, no, que los murcitanos son los aros en este del número. También hay su buen grupito de gallegos, que en Galicia nació en 1944 JULIO CANCELA QUINTANA, y también en la misma región, concretamente en VALLE DEL DURRA (La Coruña), el hombre más disciplinado del cuadro: ROBERTO GARDÓ FERNÁNDEZ. Con ellos, otro paisano más, MANUEL RAMOS VAZQUEZ, defensa central que vio la luz primera en la coruñesa villa de CAMBRE. Y como no hay dos sin tres, si cuatro madrileños y cuatro gallegos llevo citados a lo largo de la crónica, bueno será aumentar la cifra de los gallegos con el nombre de JOSE RAMOS VAZQUEZ, nacido en la coruñesa SIERAS. Y bueno será también decir que los andaluces son tantos como los que más, puesto que de HUELVA es la figura del equipo, el extremo derecho FABLO PENA BAEZ, de la cordobesa CABRA el medio izquierdo JOSE BAENA ORTEGA, de la hennense BEAS DE SEGURA el comodín de la delantera, TOMAS LORCA CUADROS; de GRANADA capital, el meta suplente FRANCISCO AVILA BUENO, iniciado a este del ha-



Una vez uniformados a «lo Real Madrid», como en la foto que ustedes ven; otras, embutidos bajo la roja camiseta y el azul calzón que representan los colores de nuestro equipo nacional, los del Club Español son unos chicos que hacen la mar de bien eso de jugar al fútbol, para alegría de la colonia hispana de la localidad de Hausen.

lompí en la República Federal de Alemania, y de Granada provincia, el temperamental interior derecho JOSE GASTRO MORILLAS, nacido en ese LANJARON de las famosas aguas.

Andalucía, Galicia y Madrid, capital de España, aportan, pues, nada menos que catorce hombres al equipo en cuestión. Hay un decimoquinto que es salmantino, porque uno de los más jóvenes elementos del cuadro —el hombre va camino de los veintidós años—, ELOY GOMEZ BLANCO, es nacido en la charra localidad de COLMENAR DE MONTEMAYOR. Pero, además, también figuran en la plantilla del conjunto español de Hausen FRANCISCO SANTAMARIA y ALBERTO MARQUES MATAMOROS, amén de un buen grupo de los que pertenecen al que podíamos denominar «segundo equipo», puesto que nuestros compatriotas futbolistas de la alemana Hausen son de los que repican y están en la procecion, es decir, que atienden al Campeonato alemán con unos hombres y a los partidos amistosos que les salen con otros. De este modo todos están en forma. Cada uno de los citados ha rogado que envíe cordiales saludos desde estas páginas a los familiares y amigos que tienen en la patria. Y han rogado también que pongamos aquí que no se olviden de sus ex compañeros José Luis Velasco Ruiz (Madrid), José Zumalave (Huelva) y Jaime Solsona (Castellón), que en su día fueron emigrantes y jugadores de este equipo y que regresaron ya a España, que es el sitio donde mejor se está.

Por otro lado, los del Club Español de Hausen, cuya Directiva forman nuestros compatriotas MAGIN GARCIA (presidente), MARCELINO ARAGO (delegado deportivo), SANTIAGO ITURRIAGA (cargero) y SANTOS SANTOS (delegado de Festejos del Centro Español), gente nueva en los cargos, que ocupan desde hace unos meses, y gente agradecida que ha hecho constar a la hora del reportaje cuánto y más tanto deben al Consulado General de España en Frankfurt, que entre otras valiosas ayudas les ha concedido un excelente material deportivo, cantidad y cantidad que para sí quisieran muchos equipos de pos-



## LOS QUE TRIUNFAN



El mozo de la foto se llama LUIS RUIZ OLIVA, tiene veintiocho años, es soltero—pero con compromiso germano, señoritas—y ha nacido en la castellana ALCALA DE HENARES. El mozo de la foto, que soñaba con tener una orquesta propia, aunque fuese tornero de profesión, tomó un buen día el portante—agosto de 1960—y se vino para la República Federal, donde, concretamente en Dortmund, se dedicó a eso tan industrial de trabajar en un torneo.

Pero por aquello de que los que tienen fe en sus posibilidades acaban por triunfar, LUIS RUIZ OLIVA se asoma hoy a nuestra galería como un triunfador más de la emigración. Un triunfador a base de guitarra eléctrica y buena voz, que ha terminado por superar las etapas del industrial torneo y las orquestas «amateurs», para ser ahora jefe de un grupo de músicos profesionales que está recorriendo Alemania de cabo a rabo, sumando señalados éxitos. En «Radio Luxemburgo», por ejemplo, saben algo de esto que uno cuenta aquí.

## BREMEN-NORD: 450 ESPAÑOLES

- El ferrolano J. A. Gato, un español ejemplar
- Dos bibliotecarias de Talavera de la Reina
- Un cura de visita quincenal

Por poca geografía que de sus tiempos escolares recuerde usted, simpático lector o encantadora lectora, seguro que se acuerda de que por allá por el Norte alemán, donde el Weser deja de ser río para convertirse en ría y marcharse al mar, existe una importantísima ciudad que se llama Bremen. Bremen, que es muy grandota ella, está dividida, empero, como la mayoría de las ciudades alemanas, en varios Bremen, más chiquitajos, que al reunirse en uno

sólo forman la gran ciudad. Hoy le toca el turno al Bremen que junto al nombre de pila lleva el apellido de Nord (Norte), porque en él residen alrededor de cuatro centenares y medio de españoles, contando a los emigrantes «activos»—los empleados en las Empresas de la ciudad—y los emigrantes «pasivos», grupo al que pertenecen las esposas e hijos de los que en los Astilleros Vulkan hacen barcos, los que se dedican a lo textil en la Woll-Kammerel o los profesionales de la imprenta, puesto que en los talleres de nuestro colega «Norddeutsche Zeitung» también trabajan nuestro grupito de compatriotas.

Entre estos compatriotas tiene uno que destacar para empezar a ese gallego de treinta y ocho años de edad, nacido en EL FERROL DEL CAUDILLO, que se llama el hombre JOSE ANTONIO GATO DURAN y está en estas tierras nada menos que desde diciembre de 1961, formando parte de la plantilla de cajistas de la empresa Friedrich Pörtner. Nuestro gallego—que llegó a fundar un Centro Español que luego desapareció y no precisamente por su culpa—está casado y con él reside en Bremen su esposa, JOSEFINA. Nuestro gallego es un español ejemplar, de los que entran pocos en docena, pues además de fundar el ya fenecido Centro, ha fundado un coro, una biblioteca con libros en castellano que está a disposición de todos nuestros compatriotas de allí, se dedica ahora a la organización de una escuela para nuestros chiquillos en dicha ciudad... ¿Hace falta más para ver que el elogio es justo?

Gallegos nunca faltan, y menos por esta Norte alemán, donde está toda la industria pesquera del país. Así, tenemos a ANTONIO FERREIRO y su esposa, MERCEDES FERNANDEZ, ambos de LA CORUÑA, con los que ahora está pasando una temporada la madre de él, Antonio, que trabaja como soldador, tiene su automóvil Opel, tiene su vivienda particular—nada de residencias—y tiene la fortuna de que con ellos se encuentren dos hijos. Otro matrimonio gallego, éstos de EL FERROL DEL CAUDILLO también, y el soldado, como su paisano coruñés, son el formado por la pareja ALFONSO PORTA GRANDAL y MARIA LUISA DOCAL, ella trabajando en la «Steingutfabrik», y él colaborando en la construcción de barcos con sus estupidas soldaduras... aunque en España fuese peluquero, oficio en el que de vez en cuando practica también aquí, entre rato y rato de «morrina» y planes para los planos—no es redundar—de la casa que en Galicia pretende construirse.

¿Más gallegos? Pues digamos que también reside en la misma ciudad un hombre muy aficionado a la «Coca-Cola», que era donde en su natal LA CORUÑA trabajaba FRANCISCO PAVON, que ahora se dedica a soldar, por un lado, y por otro, a perseguir balones en partidos entre compatriotas... siempre que le deja su esposa, HAQUITA CARRION, una joven española de TALAVERA DE LA REINA con la que aquí casó, de la cual ya tiene una hermosa y morenita criatura, llamada MARIA PILAR, que manda muchos besos para la familia toledano-coruñesa. Lucenses también los hay. Por ejemplo, LUIS ARRIBA ROCA, que en LUGO era conductor y mecánico de automóviles, y aquí aplica la mecánica a la maquinaria textil, mientras la esposa, también de LUGO y llamada PLACERES LOPEZ CAMPOS, trabaja en una fábrica de lanas, cuida al hijo «alemán», CARLOS JOSE, y se acuerda mucho de los tres que tienen en España: Luis Angel, Aurorita y María Dolores.

Pero claro está que siendo muchos los gallegos de nuestra colonia en la marinera Bremen-

Nord, también hay gentes de otras regiones. TALAVERA DE LA REINA tiene otra representante más en la joven casadera EULALIA VIEDNA, a la que acompaña todo lo que puede para intentar convencerla de que el matrimonio es cosa buena, un joven llamado MANUEL LORENZO, que es natural de SEVILLA, y el cual seguro que se convierte pronto en el más erudito asiduo de la biblioteca antes citada... por aquello de que la joven talaverana es una de las dos bibliotecarias. ¡Ah! y también de TALAVERA DE LA REINA es ANGELITA GOMEZ, la que parece ser que terminará por emigrar a Italia o llevar un italiano a la ciudad donde Jesulito está enterrado. Angelita es la otra bibliotecaria, de las dos que decimos que en Bremen-Nord atienden la varias veces citada biblioteca. Pasar de Castilla la Nueva a Extremadura no es difícil, y por eso decimos ahora que la extremeña EMILIA SALLAS, que está casada con ese JULIO JIMENEZ, nacido en Sevilla, que nada tiene que ver con el gran corredor ciclista, trabaja en una factoría de azulejos, mientras el hombre se dedica a su profesión—es tipógrafo—y sueña con la feria de abril sevillana en la que no podrá estar...

Los de Bremen-Nord, de vez en cuando celebran sus festivales folklóricos, en los que pone su arte, gracia y salero ANTONITA MARMOLEJO, que es andaluza, como también lo es CONCHITA MARMOLEJO, la que vino soltera y terminó casando con compatriota, en este caso FRANCISCO H. MARTIN. Pero no todas ni todos se casan, pues—un buen partido, señoritas—, soltero sigue un estudiando jovencuelo de diecinueve años de edad, que cuando vino a la República Federal fue a recalar a la pequeña localidad de Altembach, donde trabajaba como peon por el irrisorio jornal de 1,75 DM a la hora... y a estas alturas está como tipógrafo en nuestro colega «Norddeutsche Volkzeitung», ganando la hermosa cantidad de 3,94 DM cada sesenta minutos. ¡Caramba con el jovencito!...

Además de los citados hay otros muchos emigrantes en esta ciudad, pero el relacionarlos nos ocuparía un espacio del que no disponemos. Muchos emigrantes que tienen grandes problemas, como el de la falta de asistencia religiosa, porque la visita quincenal de un sacerdote, por mucho que trabaje el reverendo y estupendo padre EUGENIO ZALDUA, es una visita que resulta insuficiente para atender a todos.

## De a sus Pies más agilidad, salud y belleza con el nuevo tratamiento

Es el más sencillo! Para embellecer los pies, hágalos un buen masaje con Crema Saltratos—antiséptica—. Le aliviara los pies cansados, suprimirá irritaciones y la piel blanquecina de entre los dedos desaparecerá, cicatriza las ampollas. Comunica a la piel suavidad y finura; se le reforzará los pies. La Crema Saltratos refresca los pies y elimina el olor molesto de la transpiración. No mancha. En todas las farmacias. Doble efecto, si antes de un masaje con Crema Saltratos, se toma un baño de pies fonificante con Saltratos Rodell.

7 PAGES - Página 15 -

## CONTESTAMOS A...

(Se pone en conocimiento de los habituales a esta sección que, salvo en excepcionales casos de profesiones liberales, para las que se precisa el contrato con la Empresa y el visado del Consulado alemán correspondiente, la emigración a Alemania se realiza SOLAMENTE a través del Instituto Español de Emigración (paseo del Pintor Rosales, 42), en Madrid; su Delegación en Barcelona (Fontanella, 20), o llegando a éstas desde localidades menos importantes, a través de las Delegaciones provinciales de Trabajo y Delegaciones provinciales de Sindicatos, en sus Servicios de Encuadramiento y Colocación.)

- P. M. D. en ZARAGOZA.—El tipo de anuncio por el que usted se interesa no lo cobramos. Será insertado en la próxima edición que hacemos en Alemania, y esperamos que tenga suerte con él. De nada y a mandar.
- FERNANDO MENDOZA, en CORNELLA.—Su carta es un poco confusa, pero si lo que entendemos es así, lo que usted desea es regresar a Alemania de nuevo. Ahora bien, no nos explica si tiene el permiso de residencia caducado. Si el «stempel» que figura en su pasaporte es todavía válido puede usarse para venir a Alemania sin más trámites y buscarse aquí trabajo; pero si el mismo sello ha caducado ya, no tiene más camino que acudir al Instituto Español de Emigración o que cualquiera de sus ex compañeros de Aisdorf le busque un empleo y su futura empresa le reclame. En este segundo caso, los trámites son mucho más rápidos.
- L. E. L. en TORRELAVEGA.—Lo sentimos mucho, pero el tipo de gestión que nos encarga no es posible hacerlo, de no dirigirse al interesado. Como ustedes quieren que la gestión se realice sin conocimiento del mismo, no ha lugar a ella. ¿Pueden hacerse cargo?
- AURELIA, en VIGO.—Si usted posee la guardia del familiar en cuestión, ¿por qué no le escribe directamente? Nosotros no podemos hacer más que aconsejarle que la edición para Alemania que se ponga en contacto con usted, cosa que haremos en nuestra próxima tirada.
- CRUZ RUIZ y JOSE GUARDIA, en CEUTA.—Hemos publicado su petición en el último número de nuestra edición para la República Federal. No podemos hacer otra cosa.
- MATILDE GONZALEZ, en LA CORUÑA.—No es la primera vez que localizamos a un español en Alemania a través de nuestra edición en aquel país. Tenga un poco de paciencia y esperemos que alguien nos comunique el paradero de la persona que nos cita, para lo cual hemos insertado una nota en nuestro «hermano» alemán.
- PEDRO ORIACH, en MANRESA.—Su condición de ex residente en la República Federal no tiene ningún valor para que pueda venir a ella de nuevo libremente si, como usted nos dice, la fecha de su «Aufenthaltslaubnis» caducó en el pasado diciembre. No le queda otro remedio que volver a regresar a través del Instituto Español de Emigración. Ahora bien, su anterior estancia en este país le habrá producido al menos las suficientes amistades como para conseguir que alguna empresa le reclame, con lo que llevará una considerable ventaja en la rapidez de los trámites a los que van a venir por vez primera.
- MANUEL MELIA, en ALICANTE.—Efectivamente, existe una emisora alemana llamada Deutsche Welle (La Voz de Alemania, para que lo entienda usted mejor), que tiene un programa diario en castellano, dedicado a los oyentes españoles. Dicho programa podrá escucharlo usted de las 20.20 a las 21.10 horas, por la onda corta, en los 49,14 metros, que equivalen a 6.105 kilociclos.
- JAVIER MARIA ZUAZO, en SAN SEBASTIAN.—Deséchelo usted, amigo, ese sueño de venir a trabajar a la República Federal de Alemania un año... ahorrar para comprar un coche y regresar con él a su Bella Easo. Con esto de la emigración se especula mucho. Los que compran coche a base de ahorrar, tardan tres y cuatro años en conseguirlo. Por otra parte, no sólo nos interesa aclararle rotundamente que tampoco aquí atan los perros con longaniza, sino que aun en el caso de que usted se trajera su dinero para adquirir el coche, no basta vivir un año en Alemania para poderlo importar «sin divisas ni compensación, pero con pago de derechos», sino que hay que ser residente en este país—hasta el año no se le concede la residencia—y tener el vehículo rodando por estas carreteras otro año tras el alta como residente. No haga demasiado caso a las fábulas que se cuentan.
- VICENTA PITTA, en VALENCIA.—No se trata, nos parece, de que su esposa la esté tomando el pelo. La llamada Reagrupación Familiar existió efectivamente, y sus trámites son bastante enojosos. Una vez su esposo cuenta con un sueldo que, a juicio de las autoridades alemanas, le permita mantenerla aunque usted no trabaje, y cuente también con la vivienda adecuada, se solicitan unos formularios en el Consulado de la demarcación—a su esposa le corresponde Düsseldorf—, se rellenar, el Consulado les envía a la Policía de Extranjeros... y luego hay que esperar a que la complicada máquina burocrática alemana despache el expediente. Tenga paciencia, señora.

## MADRINAS DE PAZ

ALONSO PADILLA HERRERA, también en 6508, MAINZ (Mombacher Str. 1, Postwohnheim), solicita correspondencia con compatriotas del sexo femenino comprendidas entre la edad de veinte a veinticinco años, dispuestas a ayudarlo a combatir su soledad y nostalgia, por lo que les quedará sumamente agradecido.

JUAN SANCHEZ, en KARLSRUHE (Rüppurrer Str. 100, Wohnheim Singer), solicita correspondencia con española de dieciocho-veinti-cinco años de edad, ofrecien-do porvenir asegurado al regreso a España. El solicitante tiene veintiocho años, mide 1,70 y pesa 72 kilos.

CAROS GARCIA, en 8011, HOHENBRUNN (Haus Nr.

8), de veintinueve años de edad, serio y formal (que son dos cosas distintas, si señor), solicita correspondencia con española de veinte veinticinco años de edad.

LUIS TRIPIANA, en 75, KARLSRUHE (Rüppurrer Str. 100, Singer Wohnheim), de treinta y dos años de edad y 1,75 de estatura, solicita correspondencia con fines prematrimoniales con española de veinticinco y cincuenta años de edad.

RAPAEL MORENO, en 8903, HAUNSTETTEN (Hogarkar Str. 34 b), de treinta y un años de edad, solicita correspondencia con fines prematrimoniales con señorita española de veinticuatro-treinta años, de estatura no superior a 1,60 m.



# AUSTRALIA: UNA SOLUCION



Robert Menzies, primer ministro de Australia desde el año 1949, es un político de corte churchilliano. Cuenta setenta y un años de edad y está dirigiendo el país a un aumento de los gastos militares y a la introducción de un servicio obligatorio en el Ejército regular para las guarniciones de ultramar

Son muchos los focos de inquietud en el Sudeste de Asia. Uno de los potencialmente más peligrosos lo constituye la famosa "confrontación" entre Indonesia y Malasia. En la estrategia conjunta de los países de la Commonwealth para defender a esta última, Australia puede desempeñar un papel destacado. Incluso puede convertirse en la clave del sistema defensivo de toda la comunidad.

En efecto. El perfeccionamiento de los sistemas de transportes por avión a larga distancia de tropas dispuestas a entrar inmediatamente en acción, así como la puesta en servicio de buques especiales para el transporte de "comandos" con equipo completo, da a Port Darwin, situado en el norte de Australia, una importancia estratégica de primer orden en el Pacífico occidental. Port Darwin podría hacer el papel de base avanzada, mientras que otras de apoyo aéreo podrían ser instaladas en la zona Perth-Fremantle.

La decisión de crear este sistema de bases alteraría profundamente el papel de Australia en el sistema defensivo de la Commonwealth. Pero incluso sin llegar a estas modificaciones militares, grandes cambios están viendo la luz en el subcontinente australiano.

## AUSTRALIA, MONSTRUOSIDAD GEOGRAFICA

Con una superficie cercana a los tres millones de millas cuadradas (7.704.165 kilómetros cuadrados) y, según el censo de 1961, último levantado oficialmente, una población de habitantes de 10.508.000, Australia tiene sólo unos tres por milla cuadrada, frente a cinco en el Canadá, 23 en Nueva Zelanda, 52 en los Estados Unidos y 573 en la Gran Bretaña.

Esta situación se deriva fun-

## PUEDA SER CLAVE ESTRATEGICA EN LAS DISCORDIAS DE EXTREMO ORIENTE

- Una política comercial y minera en consonancia con el nivel de vida y su potencia militar
- La escasez de agua, el factor que más afecta al desarrollo económico del país



Uno de los bellísimos lagos australianos. El país es pródigo en ellos. También abundan los bosques intrincados y de colosal arboleda

damentalmente de que Australia es una monstruosidad geográfica. A lo largo de la mayor parte de su costa corre paralela una cadena de montañas que presenta un obstáculo a las nubes cargadas de lluvia y las conduce a estrechas, aunque fértiles, llanuras costeras. Una gran parte del interior es desértico. Todo lo más, está ocupado por explotaciones ganaderas con marcada tendencia a la sequía.

## TIERRAS SEDIENTAS

La población activa de Australia crece firmemente de año en año, pero la escasez de agua es el factor que más afecta al desarrollo económico del país.

El problema, que hoy es ené-

gicamente combatido, consiste en evitar el derroche de agua en la estación de las lluvias y emplear la sobrante para fomentar la puesta en riego de amplias regiones. El mayor de los proyectos en este sentido es el de la zona del río Snowy, en la que el riego se combina con la producción de energía de origen hidroeléctrico.

También es esencial disponer de cantidades adecuadas de agua para la minería. Australia tiene grandes reservas minerales, entre las que se encuentran oro, carbón, bauxita, hierro, uranio y cinc.

La minería australiana del hierro ha ocupado recientemente la atención de la Prensa.

En efecto, acaba de ser firmado un contrato para suministrar al Japón unos 82 millones de mineral, por un valor aproximado de unos 350 millones de libras australianas (cerca de sesenta mil millones de pesetas). Es la mayor compra de materias primas jamás efectuada por el Japón y, desde luego, la mayor operación de venta realizada por Australia en todos los tiempos.

Como consecuencia de este fabuloso contrato serán construidas tres nuevas ciudades, dos puertos de bastante profundidad y unos 450 kilómetros de ferrocarril en la zona de Pilbara, en Australia occidental. Los puertos, situados en la



Un mapa de Australia con datos estadísticos, que últimamente han sufrido cierta variación. Con una superficie que llega casi a los ocho millones de kilómetros cuadrados, el país constituye una monstruosidad geográfica. Aunque la despoblación era su gran fallo, puede registrarse ahora, de año en año, un notable crecimiento de la población activa

bahía del Rey y en la isla de Finocene, permitirán cargar buques de 40 y 60.000 toneladas.

## SE HA ENCONTRADO PETROLEO

Otro producto que puede influir grandemente en el desarrollo económico de Australia es el gas natural (metano). Uno de los principales inconvenientes del país es que, hasta ahora, ha tenido que importar grandes cantidades de petróleo en bruto. El único campo petrolífero actualmente en producción es pequeño y se encuentra en Moonie, al sur del estado de Queensland.

Pero en el pasado año han sido investigados unos trescientos pozos y, como promedio, uno de cada cuatro ha resultado ser rico en petróleo o en gas natural.

Después de once años de fracasos se han efectuado importantes descubrimientos de la Australia occidental y un notable descubrimiento de gas natural en Mooroonie, en el desolado territorio septentrional, al sudoeste de Alice Springs. También han sido localizadas importantes reservas de metano en Queensland, cerca de Brisbane y no lejos de Adelaide, en la Australia meridional. Es, pues, posible que Australia se encuentre a punto de iniciar un importante desarrollo económico basado en el empleo del metano.

En el momento actual la agricultura, la ganadería y los productos de granja contribuyen en más de 1.000 millones de libras (170.000 millones de pesetas) a la producción australiana. La industria, con unos 60.000 centros en todo el país, emplea a 1.200.000 personas y contribuye en una cifra casi doble que la anterior. La minería sólo llega a unos 140 millones.

Las principales exportaciones de Australia, en valor, son la lana, el trigo y la carne. Otros productos agrícolas, entre los que se incluyen vinos de cierta calidad, completan las cuatro quintas partes del total.

Las exportaciones de hierro y acero sólo alcanzan 45 millones, y las de mineral, unos 25 millones, ambas por año. Estas cifras dan una idea de la importancia del contrato de venta al Japón de que antes hablábamos.

## COMERCIO CON EL JAPON

El comercio de Australia con el Japón ha aumentado espectacularmente en los últimos años. La Gran Bretaña continúa

siendo el principal país vendedor, pero su participación en el total ha disminuido de un cincuenta a un treinta por ciento. El Japón ha pasado a ocupar el segundo lugar en las compras y el tercero en las ventas. Los Estados Unidos son el tercer cliente y el segundo vendedor. Los australianos se quejan, con razón, de que en Europa no se tiene una idea clara de su país y de su población y que existe muy poco interés en conocerlos más intimamente.

En cambio, los japoneses, sus enemigos de la última guerra, nunca pierden una oportunidad de cultivar el mercado australiano. Naturalmente, obtienen resultados sorprendentes.

La política australiana sigue dominada por la figura de Robert Gordon Menzies. De molde churchilliano, Menzies tiene setenta y un años y es, sin duda, uno de los dirigentes políticos más destacados de la Commonwealth e incluso de todo el mundo.

Robert Menzies fue elegido diputado para el Parlamento del Estado de Victoria en 1928. Ocupó por primera vez la jefatura del Gobierno de 1939 a 1941; dirigió la oposición de 1943 a 1949, y desde esta última fecha ha sido de nuevo primer ministro.

Con su valor característico está dirigiendo el país a un aumento de los gastos militares y a la introducción de un servicio obligatorio en el Ejército regular para las guarniciones de ultramar.

## SITUACION MILITAR

Menzies ha puesto perfectamente en claro cuál es la posición militar de Australia. "Indonesia está llevando a cabo una activa e injustificada agresión militar contra Malasia... Debemos estar preparados para toda eventualidad, incluso la vigilancia y, si es preciso, la defensa de la frontera entre Papuas y la Nueva Guinea occidental."

Australia tiene, pues, un papel importante en el Pacífico. Ahora que la potencia no se mide ya en acorazados, sino en bombarderos a reacción, se ha convertido en un importante baluarte occidental de dicho océano.

Tropas australianas contribuyen a la defensa de Malasia. Si tuvieran que entrar en acción, lo harían, sin duda, con el mismo valor y arrojo que sus padres en Gallipoli, cuando la campaña de los Dardanelos, y en la bahía de Suvla o el desierto de Libia, durante la pasada contienda.

# ESCUELA RADIO MAYMO

Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional. Grupo P.º 62

le ofrece **2 completos Cursos de ELECTRONICA** por correspondencia

CURSO DE

**RADIO TELEVISION**

CURSO DE

**TRANSISTORES**

llene y envíe hoy mismo este cupón

SR. DIRECTOR DE ESCUELA RADIO MAYMO. Ruego me envíe GRATIS Y SIN COMPROMISO, su folleto informativo sobre el

CURSO DE

Nombre

Apellidos

Calle

Nº

Provincia

Población

MADRID (14) Pta. del Sol, 2 BARCELONA (1) Pelayo, 3 VALENCIA (2) Sangre, 9

